

Karaloukta namüin na Anoujashii HEBREOKANA

*Nia alana'aleeka ma'i chi Nüichonkai Maleiwa
noulia na aapieekana*

¹ Sümäiwa paala, aashajaashi chi Maleiwakai wainmatua namaan na watuushikana nakajee na nünükimaajanakana sulu'u naata'awain sukuaiippa nüsouktia. ² Otta müsia joolu'u mapainka, aashajaashi wamüin nükajee Jesucristo chi Nüchonkai, chi nüneekakai süpüla naapaa amüin kasakat süpüshua, chi nükumajakai akajee tü mmakat sümäiwa paala je tü jolotsükälürua süpüshua. ³ Je sütüma nünüiki chi Nüchonkai, kato'ulu tü kasakalürua süpüshua yaa mmolu'u je chaa iipünaa süka nuluwataain sünain pülashaatain ma'i nia. Müshi aka ma'i nia naa'in chi Nüshikai sünain wanaawain nukuaippa nümaa je sünain anashaatain ma'i nia. Je süchikijee nüla'ajaan waainjala woulia, o'unüshi cha'aya iipünaamüin süpüla joyotüinjachin nia nikialu'ujee chi Maleiwa Pülashikai süka kojutüin ma'i nia nütüma. ⁴ Kojutuleeshia ma'i nia noulia na aapiee nüma'anajeejanakana Maleiwa, maa aka tü nünülia "Tachon" makat, e'itaanakat nütüma chi Nüshikai, sünain anal'ein ma'i suulia nanülia na aapieekana. ⁵ Je tü pütchi: "Pia Tachonka'aya.

Süpüla ka'i tüü, te'itaain pia su'upala wayuu
 süpüshua'a
 süpüla puluwataainjachin saa'u süka piain
 Tachoin",
 münakat paala nütüma chi Maleiwakai, nnojotsü münüirüin nümüin wane aapiee. Maa'aya
 aka tüü:

"Pia'a Tachonkai,
 otta tayakai, taya'aya Püshikai",
 nnojotsü eein aapiee münakat amünin. ⁶ Je
 chi Maleiwakai sünain nüntirüin chi Nüchon
 e'rimaakai sa'akamüin wayuu, müshi nia:

"Anakaja müleka nasapainyo'ukale na
 aapieekana napüshua nümülatu'u chi
 Tachonkai
 sünain na'waajüin nia".

⁷ Je müsü nünüiki Maleiwa noo'opünaa na
 aapieekana:

"A'yataashii naya tamüin
 sünain müin aka naya tatüma saa'in jouktai
 oo'ulaka suwarala siki".

⁸ Otta nünüiki nüchiki chi Nüchonkai, müsü:
 "Aluwataajeechi pia süpüla ka'ikat süpüshua
 süka piain Maleiwain wanaa tamaa.

Paa'inreerü tü anasükat waneepia sümüin tü
 wayuu puluwataakalüirua,

⁹ je püchekeerü süpüleerua shiakalüiruaya
 saa'inrüinjatüin tü anasükat.

Müleka saa'inrüle tü mojusükot,
 pülerajeerü tia.

Je sünainjee tia, kojutshi pia noulia na
 pümaajanakana tatüma tayakai chi
 Pümaleiwasekai.

Je joolu'u, süka taneeküin pia süpüla pu-luwataainjachin,
talatüsü ma'i paa'in".

10 Otta wane pütchiya, nünüiki chi Maleiwakai
nüchikimaa chi Nüchonkai:

"Senyotkalee, pi'itaala paala sümaiwa tü
mmakat nnojolüwa'aya kasain eein,
je pükumajüin süka pajapü tü
jolotsükalüirua chakat iipünaa.

11 Mayaasüje'e amülouleerüin shia so'uweena
wane ka'i, maa aka sututüin wane kulu-
ulu,
ayateechi pia waneepia.

12 Pükolochijaweerü tü mmakat oo'ulaka tü
jolotsükalüirua süpüla pujutüinjatüin
shia.

Pii'irateerü shia maa aka nii'iranajaain
nüshe'in wane wayuu yarüttapa shia.

Alu'usa piakai, müichia nnojolin ee'iratüin.
Kateechi o'u pia süpüla ka'ikat süpüshua".

13 Je tü pütchi,
"Püikkalaapa puluwataaiwa yaa tekialu'ujee
süka kojutüin pia tatüma",
münakat paala nütüma Maleiwa, nnojotsü
münuushin nümuin wane aapiee, nia nümaka
amüin chi Nüchonkai.

"Yaajeechi pia joyotüin ta'ütpa'a
süma'inru'u takanajüin süpüshua tü
pü'ünüükalüirua",
müshi nümuin. **14** Soto jaa'in tü saa'inrakat tü
aapieekalüirua. Ja'itaina nnojoliin wayuuin
naya, a'yataashii naya waneepia nümuin
chi Maleiwakai je aluwataanüshii naya

nütüma süpüla nakaalijüinjanain na wayuu o'tte'ennüninjanakana.

2

*Achiaajaanaa suulia sheemiaja'alaain naalin chi
O'tte'erüikai*

¹ Je joolu'u saa'u sükjünüpaitpain nünüiki chi Maleiwakai wamüin nütüma chi Nüchonkai, taso'irüin jaa'in sünain jüüjüünjatüin jikii sünain tü pütchi jaapüitpaket, suulia sheemiaja'alaain naalin Cristo, chi O'tte'erüikai, jütüma. ² Soto jaa'in sünain kasalajanapü'ün nümüin chi wayuu eekai niyouktüin tü pütchi shiimüin aküjünakat paala sümüin wayuu süpüshua natüma na aapieekana. Süsalashii süka moonooin naya sümaa tü nuluwataakat anain Maleiwa. ³ Müshi'iya wayakana wapüshua maa'ulu yaa. Kasalajaneerü wamüin we'rala wayumüin müleka wayouktüle tü pütchi wo'tte'ennajatkat aka. Jülüja jaa'in tü naa'inrakat chi Maleiwakai süpüla nu'tte'erüinjanain waya nükajee Cristo. Anashaataleesia ma'i tia. Aküjüna achikit palajana paala nütüma chi Senyotkai Jesucristo. Je na wayuu aapakana nünüiki, naküjain nüchiki wamüin sünain shiimüin ma'i. ⁴ Je nii'iyatüin shia wamüin chi Maleiwakai sünain shiimüin tü pütchikat saa'ujee tü kasa anashaatasü naa'inrakat na aküjakana wamüin nüchiki Cristo, tü nütüjakat apüleerua Maleiwa ne'e nümüiwa. Je tü kasa anasü naa'inrakat na wayuukana, naa'inrüin shii'iree sünoujainjatüin tü wayuukolüirua nünain Cristo. Je watüja

aa'ut shia sünain shiimüin saa'ujee tü kasa
anasü naa'inrakat chi Naa'inkai Maleiwa sünain
nükäalijain waya anoujashiikana wane'ewai
wakua sünain a'yatawaa nümün Maleiwa.

Ke'irukuichipa Jesús maa aka wayuu

⁵ Tashajüin joolu'u jümüin süchiki
jamüinjatüin tü mmakat so'uweena wane
ka'i. Na aneekuushikana nütüma Maleiwa
süpüla naluwataainjanain saa'u tü kasakat
süpüshua so'u ka'ikat tia, nnojoliishii nayain
na aapieekana. Nayainjana na wayuukana.
⁶ Ashajünüsü süchiki wayuu sulu'u tü karaloukta
nüchikimaajatkat chi Maleiwakai:

"Maleiwakalee, ponosü ma'i waa'in süka jülüjain
waya paa'in.

Ja'itaina wayuuin ne'e waya,
aa'inmajünüshii waya waneepia pütüma.

⁷ Alanaashii paala sünain aluwatawaa pütüma
motso'o na aapieekana woulia,
je joolu'u, kojutuleeshi'iya ma'i waya
pütüma noulia sümaa anain ma'i pünüki
wamüin.

⁸ Je püneeküin waya süpüla sülaülainjanain
kasa süpüshua sainküin mma".

Shiimüin sünain süneekünün paala tü
wayuukolüirua süpüla suluwataainjatüin
mapeena saa'u kasakat süpüshua. Akaajasa
maa'utpünaa yaa, nnojoyülia we'rüin sünain
suluwataain saa'u kasa süpüshua. Otta
müsia so'uweena wane ka'i, shiimüin
sünain suluwataainjatüin. Nnojoleerü eekai
maluwataajuuin aa'u natüma. ⁹ Mayaasüje
nnojoyüliain suluwataain wayuu saa'u kasa

süpüshua maa'ulu yaa, watüjaa aa'uchi Jesúś sünain kojutuleeichipain nia noulialee na aapieekana nütüma Maleiwa saa'ujee naapajiraain nikii süpüla ouktaa, mayaashijje alanaain paala na aapieekana nuulia motso'o. Je süka ouktüin nia saa'u saainjala wayuu, nnojoleerü aapünüin shikii süpüla ouktaa, nümüliajeerü chi Maleiwakai.

10 Tü müliaa nülatirakat Jesúś, süpüla jatü shikettaajüin tü nüchekakat chi Maleiwakai nüpuleerua sünain nu'tte'erünjatüin wayuu. Kee'ireeka naa'in chi Maleiwakai, shia suluwataainjatüin wayuu wainma wanaa nümaa cha'aya iipünaa so'uweena wane ka'i. Nia kakumalaka tü kasakat süpüshua süpüla nu'waajünüinjachin waneepia sütüma wayuu.
11 Je nnojoishi japülin Jesúś süka tü wayuu o'ttaasükalüirua. "Naya na tawalayuukana", müshi Jesúś namüin, süka nakatannüin nütüma suulia naainjala süpüla nayainjanain nüpuşhin chi Maleiwakai wanaa nümaa. **12** Shia tü ashajünakat paala noo'opünaa sünain maa:

"Maleiwakalee, taküjeerü namüin na tawalayuukana súchiki süpüshua tü paa'irrakat
 sümaa ta'waajeechin pia no'upala wanaa sümaa jutkatüin naya".

13 Otta müsia nünüiki namüin na nuwalayuukana:
 "Nieechi chi Maleiwakai tanoujaka anain wa-neepia".
 Otta müsia nünüiki nüchikua nümuin chi Nüshikai:

"Anii taya namaa na püpüshi pi'itaakana ta-japulu'u süpüla taa'inmajün".

14 Otta müşhia Jesús, aapajiraashi nikii süpüla ouktaa süpüla nükkanajüinjachin chi Yolujaakai, chi eimolojookai wayuu seema ouktaa. Ke'irukuichipa Jesús maa aka shi'iruku wayuu. Wayuukalaka nia **15** süpüla taashinjanain nütüma na wayuu süchepchiakana waneepia tü mmoluukat seema ouktaa, sükajee ouktün nia saa'u saainjala. **16** Tü nükaalijüinjatkät Jesú, nnojotsü shiainjatün tü aapieekalüirua, shiainjatü tü wayuu nuu'uliwo'ukalüirua Abraham. **17** Süpüla nükaalijüinjatün shia, acheküsü ni'rüinjatün tü müliaakat maa aka wayuu süpüshua. Sünain wayuuin nia, a'yataashi nümüin chi Maleiwakai maa'ulu yaa. Je saa'ujee niain chi sacerdote mülo'ushikai, naa'inrüin waneepia tü nüchekakat Maleiwa nüprüleerua. Nuuntün nümüliajüinjatün tü wayuukolüirua süpüshua sükajee naapajiraain nikii süpüla ouktaa saa'u saainjala süpüla anajiraainjatün shia nümaa chi Maleiwakai. **18** Je sünain wayuuin Jesú, sümaa nülatirüin tü müliaakat saalijee niyouktün naa'inrüin tü nüchekalakat chi Yolujaakai nüprüleerua, nuunteerü nükaalinjün waya müleka waainjinneere kasa mojusü maa'ulu nütüma chi Yolujaakai.

3

Nia alana'aleeka ma'i Jesucristo nuulia Moisés

¹ Tawalayuwaa, jia aneekuushikana nütüma chi Maleiwakai süpüla jükatannünjanain suulia jaainjala, anashii joolu'u müleka jülüjale jaa'in waneepia Jesúś, süka niain aluwataaushin nütüma Maleiwa süpüla nüküjainjachin nünüiki wamüin. Je sünain niain chi sacerdote mülo'ushikai, nükaalijüin waya sünain arütkawaa nünainmüin Maleiwa, maa akaapü'ü paala nümaiwa chi laülaashikai napüleerua na sacerdote judíokana. ² Naa'inrüin Jesúś waneepia süpüshua tü nuluwataakat anain chi kaneekajalakai nia, maa akaapü'ü Moisés paala nümaiwa na'aka na nüpüshikana Maleiwa. ³⁻⁴ Kojutshaatashi ma'i chi Maleiwakai natüma na nüpüshikana maa'ulu yaa. Je maa aka kojutüin nia, kojutshi chi Nüchonkai Jesucristo. Je kojutshi Jesúś nuulia Moisés. ⁵ Je Moisés, saa'u nüchepchiai nia Maleiwa, naa'inrüin süpüshua tü aluwataanakat anain nia saa'ujee laülaain napüleerua na nüpüshikana Maleiwa. Je joolu'u sülatütipa wainma juya süchikijee ouktüin nia, ayatshia nia kojutüin sütüma wayuu. ⁶ Alu'ujasa Cristo, saa'ujee naa'inrüin tü aluwataanakat anain, alana'aleeshia sünain kojutüin nütüma chi Maleiwakai, süka laülaain nia nütüma napüleerua na nüpüshikana sünainjee Nüchoin nia. Je wayakana, waya nüpüshika'aya maa'ulu yaa müleka wachecherüle waa'in sünain anoujaa sümaa nnojoliin mmolüin waya seema tü müliaa we'rakat.

Achiajaanaa suulia manoulaa

⁷ Anuu wane pütchi ashajünüsü paala, nünüiki chi Naa'inkai Maleiwa:

"Jaapa jumaala so'uka'i nünüiki chi Maleiwakai.

⁸ Nnojo jiyouktüin shia

majüle aka jia naa'in na jutuushikana
paala sümaiwa waraitta'ain namaiwa'aya
cha'aya sainküin isashiikat.

Younakuu müşhii naya waneepia nümüin chi
Maleiwakai

sünain noo'ulaküin naa'in shii'iree naapüin
maalü tü kee'ireekat naa'in.

⁹ Noo'ulaka aa'inchii chi Maleiwakai

sünain moonooin naya sümaa tü nu-
luwataakat anain,
mayaainje ne'rün tü kasa anasü
naa'inrapü'ükat namüin,
je mayaainje naa'inmajünün nütüma
cha'aya isashiipa'a so'u pienchi shikii
juya.

¹⁰⁻¹¹ Je sükajee tia, aashichijaashi chi Maleiwakai
namüin:

'Ja'itaina aa'inmajünün naya tatüma,
ayatshi'iya kaainjalain,
ayatsia nayouktüin tanüiki.

Müinama'aya mekerolüin naya sulu'u
tü mma neemeraainjatüyaakat alu'u
tatüma',

müshi nia sünain pansaain nünüiki namüin".

¹² Tawalayuwaa, jalia jia suulia eejüin ja'aka
eekai kaainjalain je nuu'ulaweein suulia anou-
jaan nünain Maleiwa, chi katakai atüma so'u
wayuu. Anakaja jükaalijiraale jüpüshua suulia
nümajün wane ja'akajee: "Nnojolichipa kasa-
jachin tamüin chi Maleiwakai", süka keejiai

nümüin kaainjala. ¹³ Anakaja jüchechejiraale jaa'in waneepia suulia kaainjalajüin jia. Jalia jia suulia "Anasü tü waa'inrakat" jümajayaale sümaa mojuin tü jaa'inrakat. Jükaalijiraajümaala jüpüshua, süka saja'tteerüin maalü tü ka'i eekat süpüla o'tte'ennaa o'u wayuu. ¹⁴ Jiakana a'yataajiraakana wamaa nümüin Cristo, anakaja jüchecherüle jaa'in sünain anoujaa nünain waneepia süpüla ka'ikat süpüshua, maa akaapü'ü jukuaippa paala ju'ttaiwa'aya sünain anoujaa. ¹⁵ Soto jaa'in tü pütchi taküjaitpakat jümüin:

"Jaapa jumaala so'uka'i nünüiki chi Maleiwakai.

Nnojo jiyouktüin shia

majüle aka jia naa'in na jutuushikana sünain younakuu namüin waneepia".

¹⁶ ¿Jaralii na wayuu younakuu makana soo'opünaa naapüin nünüiki Maleiwa? Naya na nujuittikana Moisés chajee Egípto. ¹⁷ ¿Je jaralii na wayuu jashichika amüin chi Maleiwakai so'u tü pienchikat shikii juya? Naya na eekai kaainjalain so'u tia, na ouktakana saalijee naainjala cha'aya eepünaajanale naya waraittüin jalaalashiipa'a. ¹⁸ ¿Je jaralii na wayuu pansaakana amüin nünüiki Maleiwa sünain nnojoliinjanain nekerolüin sulu'u tü mma neemeraainjatkat alu'u nütüma? Naya na moonooinkana sümaa tü nuluwataakat anain. ¹⁹ Niyouktüin chi Maleiwakai süpüleerua nekerolüin na wayukana sulu'umüin tü mmakat süka nnojoliin nanoujain nünain.

4

Eemerawaa napüla na nüpüshikana Maleiwa

¹ Je joolu'u maa'ulu yaa, pansaasü nünüiki chi Maleiwakai wamü'inya süpüla wekerolünjanain cha'aya eemüin nia süpüla eemerawaa númaa. Je sükajee tia, jalia jia suulia eejüin ja'aka eekai "Müichia mekerolüin pia" númajüin amüin Maleiwakai. ² Aküjünüsü wamüin maa'ulu yaa súchiki tia eemerawaakat maa aka sükjünün achiki paala namüin na watuushikana. Akatsa'a nnojolüin kasain saapüin namüin, süka nnojolüin nanoujain sünain shiimain tü númakat chi Maleiwakai namüin. ³⁻⁵ Pansaasü nünüiki chi Maleiwakai paala sünain númüin súmaa jashiee namüin na watuushikana manoujainkana:

"Müina'aya mekerolüin naya sulu'u tü mma neemeraainjatüyaakat alu'u tatüma".

Soto jaa'in nüchiki chi akaratshikai ka'i ashajünakat paala: "Eemeraashi chi Maleiwakai no'u chi akaratshikai ka'i súchikijee süpüshua tü ni'yataakat anain". Je mapa wainma juya súchikijee sükumajünün tü mmakat, müshi nia: "Müina'aya mekerolüin naya sulu'u tü mma neemeraainjatüyaakat alu'u tatüma". Mayaasüje eein paala wanaa namaa na watuushikana tü eemerawaa naapakat Maleiwakai paala súchikijee nükumajüin tü mmakat, nnojoliishii naya ekerolüin sulu'umüin. Wayeena wayakana anoujashiikana wapüshua ekeroloka wamüiwa sünainmüin tia eemerawaakat.

⁶ Mayaashijje nnojoliin ekerolüin na watuushikana aküjünakana amüin süchiki tü eemerawaakat saalijjee moonooin naya sümaa tü aluwataanakat anain, watüjaan aa'ut sünain eejeerüin wayuu eekai shikeroleerüin. ⁷ Wainma juya süchikijee ouktüin na watuushikana, aashajaashi chi Maleiwakai süchiki tü ka'i seemeraainjatkat o'u wayuu nümaa sünainjee anoujaan nünain. Shia tü nüshajakat achiki David:

“Jaapa jumaala nünüiki chi Maleiwakai so'u ka'ikat tüü.

Nnojo jiyouktüin shia”.

⁸ Watüjaan aa'ut sünain nantüin sulu'umüin tü mmakat Canaan na nachooinkana na watuushikana nümaa Josué chi nalaülashikai. Nnojotkalaka shia in tü eemerawaa nüshajakat achiki David wanaa sümaa nüküjain süchiki tü ka'i sünoujakat o'u wayuu nünain chi Maleiwakai. ⁹ Je sükajee tia, yapasü wane eemerawaa nütüma Maleiwa wapüla wayakana nüchooinkana, maa aka neemeraainkain niakai no'u chi akaratshikai ka'i süchikijee nükumajüin tü mmakat. ¹⁰ Je so'uweena ka'ikat tia, eemerawee na waya suulia tü wa'yataakat anain, maa aka neemeraainkain chi Maleiwakai süchikijee nükumajüin tü mmakat. ¹¹ Je süka yapan wane eemerawaa wapüleerua, anashii eere waa'in süpüla wountüinjanain wekerolüin wapüshua'ale sünainmüin tü eemerawaakat, suulia eejüin wa'aka eekai “Müichia mekerolüin pia” nümajüin amüin chi Maleiwakai saalijjee moonooin nia sümaa tü nuluwataakat anain,

maa aka naa'in na watuushikana.

¹² Tü nünükikat chi Maleiwakai, ja'yasü ma'i wamüin süpüla watüjaainjatün saa'u müleka woonoole sümaa je moonoooinre waya sümaa. Müleka kaainjarale waya, shii'iyatün wamüin. Je sütüma, wayaaawata aa'ut tü jülükakat waa'in, müleka shiimüinre oo'ulaka nnojorüle shiimüin, müleka analein oo'ulaka nnojorüle anain. Je sütüma tü nuluwataakat anain, watüjaaa aa'ut tü anasükat süpüla waa'inrüin shia je tü mojusükot süpüla wayouktün shia.
¹³ Nnojotsü eein sa'aka tü nukumajalakat chi Maleiwakai eekai sunujulaain nuulia. Otta wayakana, wasouktüinjatü aa'u nümüin süpüshua tü waa'inrakat.

Jesucristo, chi sacerdote mülo'ushikai ma'i

¹⁴ Chi wanoujakai anain, nia Jesús chi Nüchonkai Maleiwa, chi sacerdote mülo'ushikai, anashaatakai ma'i, ekerolokai nünainmüin Maleiwa süpüla chain na'ato'u. Anashii müleka wachecherüle waa'in sünain tü wanoula waküjakat achiki sümün wayuu, süka nüsouktün Jesús waneepia waa'u nümüin Maleiwa. ¹⁵ Süka matsün waa'in sünain anoujaa, che'ojaasü wamüin akaalijünaa waainjinneepa kasa mojusü, süpüla nnojoliinjanain kaainjalain. Nieechi Jesús amüliajaka waya saa'u nülatirüitpain süpüshua tü oo'ulakünaakat aa'in süka kasa mojusü, saa'u wayuuin nia maa aka waya. Otta müşhia niakai süka maainjalain, alana'aleeshia nuulia chi laülaashikai napüleerua na sacerdote judíokana sümaiwa paala. ¹⁶ Je sükajee tia,

anakaja müleka warütkaale nünainmüin chi Maleiwakai süpüla nükaalijüinjanain waya. Nnojo kaa'in waya neema, süka nümüliajeeein waya. Je sünainjee na'anasia, nükaalijeeena waya so'u tü ka'i wachuntakat o'u nümüin.

5

¹ Soto jaa'in nakuaippa na watuushikana paala sumaiwa. Na sacerdote judíokana, na-neeküin waneeshia wayuu na'akajee süpüla laülaainjachin napüleerua. Aneekünüshi nia süpüla niain a'yataainjachin nümüin Maleiwa süpüla asouktaa saa'u tü wayuukolüirua, süpüla naapawalinjatüin nümüin chi Maleiwakai tü kasa anasü saapakat wayuu sünain saapüin analu'ut nümüin, je süpüla naapüinjatüin nümüin tü sumü'ünün ouktakat saa'u saainjala tü wayuukolüirua. ² Je chi laülaashikai napüleerua na sacerdote judíokana, saa'u müin aka nia saa'in wayuu süpüshua, nnojoiyaaje maainjalain. Nuuntüin kamaneein nia sumüin tü wayuu eekai saa'inruiin wane kasa mojusü eekai matüjaajuuin saa'u sünain mojuin tü saa'inrakat. ³ Je saa'u nnojolin maainjalain nia, süpüla naapüinjatüin tü sumü'ünükat wayuu nümüin chi Maleiwakai saa'u saainjala, asülajüinjachi niaka'iya saa'u naainjala.

⁴ Chi laülaashikai napüleerua na sacerdote judíokana, makai aka naa'in Aarón sumaiwa paala, nnojoshi aneekajiraain nümüiwa. Nnojoshi kojutshin ne'e süpüla tü süka nücheküin

naa'in süpüleerua. Nia keenakajalaka chi Maleiwakai. ⁵ Müshia Cristo, nnojoishi aneekajirraain nümüiwa süpüla kojutshaataleein ma'i nia sünain niain chi sacerdote mülo'ushikai. Nnojotsü naa'inkajatüin nümüiwa. Nia keenakajalaka chi Maleiwakai, maa aka nii'iyatüin paala sünain niain Nüchoin, maa aka tü nümakat nümüin:

“Pia Tachonka'aya.

Süpüla ka'i tüü, te'itaain pia su'upala wayuu
süpüshua'a
süpüla puluwataainjachin saa'u süka piain
Tachoin”.

⁶ Nüneeküin Cristo sünain nümüin:

“Teenaküin pia süpüla piainjachin sacerdote
waneepia süpüla ka'ikat süpüshua
maa aka nukuaippa Melquisedec”.

⁷ Kataiwa'aya no'u Jesús yaa mmolu'u, achuntapü'üshi nümüin Maleiwa sünain ni'yalajüin sümaa emetuluin nünüiki shii'iree nükaalijain nia su'utpünaa tü müliaa ni'rüinjatkat naapapa nukuaippa sünain ouktaa. Je shiimüin sünain nükaalijain, süka jüüpüün nia nümüin chi Maleiwakai otta kojutüin nia nütüma. ⁸ Cristo, ja'itaichi niain chi Nüchonkai Maleiwa, nütüjüinya ne'e oonowaa sümaa nünüiki chi Nüshikai sükajee tü müliaa ni'rakat. ⁹ Je niainjachi Jesús chi o'tte'erüinjachikai süpüla ka'ikat süpüshua tü wayuu oonookat sümaa nünüiki. Nuuntüin nu'tte'erün wayuu sükajee kettaaitpain süpüshua tü kee'ireekat naa'in chi Maleiwakai nümüin, ¹⁰ je sükajee e'itaaushin nia nütüma chi Maleiwakai süpüla

niainjachin sacerdote mülo'ushikai maa aka naa'in Melquisedec.

Achiaajaanaa suulia oo'ulawaa suulia anoujaan

11 Je joolu'u, taküjeein ma'i jümüin soo'omüin nüchiki Cristo sünain niain sacerdote mülo'ushikai. Otta süka sukulajaain ma'i jaa'in sünain tü ekirajünakat anain jia, isasü tachiki tee'iyatüin shia jümüin maa'ulu yaa. **12** Kaka'iyaina ma'i jia sünain jütüjaain naa'u Jesús. ¿Jamüshii jia nnojoliyüliika'a juuntüin ekirajaa wayuu nünain? Che'ojaayütta'aya ne'e jümüin ekirajünaa waneepia sünain nünüiki Maleiwa, tü ekirajünakat anain jia paala ju'ttaiwa'aya sünain anoujaan. Müshii aka jia naa'in wane jo'uu sünain ekajinnaa süchira nii süka isayüliain nüchiki ekaa eküülü ka'üsü. **13** Mayaawatüinyüliita'aya jia saa'u tü ekirajünakat anain jia soo'opünaa tü anasükot süpüla jaa'inrüinjatüin shia je tü mojusükot süpüla jiyouktüinjatüin shia. Nnojotsü jiyaawata aa'u, süka shukulain ma'i jia sünain ashataa. **14** ¿Jaralii yapaka ja'aka süpüla nashatüinjatüin tü tekirajeekat anain jia joolu'u? Nia chi eekai laülaain naa'in sünain anoujaan, süka eeinja'a ne'e naa'in waneepia sünain tü anasükot süpüla naa'inrüinjatüin shia je sünain tü mojusükot süpüla niyouktüinjatüin shia.

6

1-3 Je joolu'u, süpüla jülaüle'erüinjatüin jaa'in sünain anoujaan, anakaja müleka nnojorule shiain jülüjain jaa'in ne'e waneepia tü nüchikikat

Cristo ekirajünakat anain paala jia ju'ttaiwa'aya sünain anoujaa. Ekirajünapü'üşhii jia sünain oo'ulawaa suulia tü kasa mojusü ouktakat atüma wayuu, sünain tü anoujaakat, sünain tü woutisaakat, sünain e'itawaa ajapüü saa'u wayuu, je sünain süso'iraainjatüin saa'in wayuu ouktüsü. Je ekirajünapü'üşhii jia sünain kasalajaneerüin sümüin wayuu saainjala sümaa müliainjatüin shia süpüla ka'ikat süpüshua. Anashii tekirajüle jia joolu'u sünain tü jeketkat. Shia taa'inreeta müleka nücheküle chi Maleiwakai tapüleerua. Je müleka jüshatüle tü jeketkat, koo'omüinjeerü jümüin jiyaawatüin saa'u tü ekirajünakat anain jia paala.

⁴⁻⁶ Chi eekai niyouktüin tü shiimain ekirajünakat anain nia, mayaasüje ee'iyatünün nümüin paala kasa anasü nütüma Maleiwa, müiria nnojolüin jüljüjain naa'in süpüla nünoujainjachin sünain. Müichia moo'ulaain nia suulia kaainjalaa, mayaashije ekirajünün paala nütüma chi Naa'inkai Maleiwa, ja'itairü niyaawatapü'ün saa'u tü kasa anasü süküjakat nünüiki Maleiwa nümüin, tü kasa anasü naa'inrüinjatkat so'uweena wane ka'i chi Maleiwa Pülashikai. Je sükajee ayatüin nia sünain kaainjalaa, nnojoija mmata o'tte'eruushin nütüma Maleiwa. Mojutsai Cristo nütüma su'upala wayuu süpüshua, maa aka paala natüma na juntuushikana wanaa sümaa nakacherüin nia sünain tü kuruusakat süpüla no'utüin naa'in.

⁷ Chi wayuu eekai ni'itaain naa'in sünain tü shiimainkat ekirajünakat anain, naa'inrüin

kasa anasü. Müshi aka nia saa'in wane yüüja eere süsötüin tü apünajuushikat kouyasepa tü mmakat. Je chi Maleiwakai, ayateechi a'itiruin juya saa'u türä yüüjakat süpüla koo'omüinjatüin tü apünajuushikat. ⁸ Otta chi eekai niyoutüin tü shiimainkat ekirajünakat anain nia, naa'inrüin wainma kasa mojusü. Müshi aka nia saa'in wane yüüja eere süsötüin ne'e mojuui keimsesü, mayaasüje a'itüin juya saa'u. Nnojotsü kasain saamüin sümüin wayuu türä yüüjakat. Süchikijee kaka'iya sa'atapünün, mojeerü sünüiki tü wayuukolüirua sümüin tü yüüjakat sünain sa'ajeerüin shia.

⁹ Mayaasüje taküjaitpain jümüin süchiki wayuu ayouktakat tü shiimainkat, tatüjaan aa'uchii jia aishiikana tapüla sünain jaa'inreerüin tü kasa anasükat süka shiimüin sünain ju'tte'ennüin. ¹⁰ Süka naa'inrüin chi Maleiwakai tü kasa anasükat waneepia sümüin wayuu, tatüjaan aa'uchi nia sünain nnojoleerüin motüin naa'in tü kasa anasü jaa'inrakat jii'iyatakat aka nümüin tü naaliikat jüpüla. Sotüshii jia naa'in sünain ji'yataain paala je sünain ayatüin jia a'yataain sünain akaalinjaa tü nüchooinkalüirua. ¹¹ Je joolu'u, tü kee'ireekat taa'in jüpüleerua, shia tü ayatüinjanain jia sünain jaa'inrüin wane'ewai jukua tü anasükat sümüin wayuu süka süpüshua jaa'in. Müleka juu'ulaküle tia süpüla ka'ikat süpüshua kataiwa'aya jo'u, naapeerü chi Maleiwakai jümüin so'uweena wane ka'i süpüshua tü kasa anasü ja'atapajakat. ¹² Anakaja'a müleka jüshatüle nakuaippa na

wayuu achechetkana naa'in sünain anoujaa sümaiwa paala. Müleka nnojorüle sukulajaain jaa'in sünain tü aluwataanakat anain jia, meena aka jia naa'in sünain jüchecherüin jaa'in sünain ja'atapajüin tü naa'inrüinjatkät chi Maleiwakai jümüin saa'u pansaain nünüiki jümüin.

Shiimüin sünain pansaain nünüiki Maleiwa waneepia

¹³⁻¹⁴ Soto jaa'in tü nüküjakat chi Maleiwakai nümüin Abraham chi watuushikai paala sümaiwa sünain maa nümüin: "Kamane-weechi ma'i taya pümuin. Watteerü saalin puu'uliwo'u tatüma. Pansaasü tanüiki waneepia, süka tayain Maleiwain. Nnojotsü che'ojaain tamüin wane wayuu süpüla 'Shiimüin nünüiki' süpüla sümüin tamüin, süka matüjain taya aküjaalawaa". ¹⁵ Süpüshua tü nüküjakat achiki chi Maleiwakai nümüin Abraham sünain pansaain nünüiki nümüin, aapünüsü nümüin süka shiimüin ma'i tü aküjünakat nümüin, je na'atapajüin shia.

¹⁶ Je wayuu, müleka sükjüle süchiki saa'inrüinjatüin wane kasa, che'ojaasü wane wayuu sümüin atüjaainjatkät saa'u tü sümakat. Maa aka nüchechajaale saa'u nünüiki, nnojoleerü eein a'ülüjaajirawaa saa'ujee tia. Aluwataanechia ne'e nia sünain naa'inrüinjatüin tü nümakat paala su'upala wayuu. ¹⁷ Je chi Maleiwakai, süka nücheküin süpüleerua sütüjaainjatüin naa'u wayuu sünain nikeraajüin tü naa'inrüinjattüjütkalia paala, nii'iyatüin sümüin sünain pansaain nünüiki je sünain naa'inrüinjatüin tü nümakat süka niain

Maleiwain. ¹⁸ Süka pansaain nünüiki waneepia, nnojoluja'a alawaain tü nümakat. Je süka niain Maleiwain süpüla ka'ikat süpüshua, nüküjeerü waneepia tü shiimainkat. Je naa'inrüin tü nümakat süpüla nüchecherüinjatüin waa'in sünain anoujaa su'unnaa tü müliaa we'rakat. Je watüjaa aa'ut sünain naa'inreerüin chi Maleiwakai tü nümakat wamüin. Pansaasü nünüiki wamüin, je matüjainsai nia aküjaal alawaa. ¹⁹⁻²⁰ Je sükajee tia, watüjaa aa'uchi nia sünain nüikkale'erüin nikii süpüla tü wamakat nümüin. Maa aka tü kachueera ajapulu'ujjakat anua, akaajaa nünüiki Maleiwa sünain sajapulu'uinjatüin waa'in. Ja'itaichi chain chi Maleiwakai iipünaa, nnojoishi wattain woulia. Müichia nnojolin anujulaain nia woulia, süka nu'unüichipain Jesús nümülatu'umüin süpüla nüsouktüinjachin nümüin waa'u, maa aka chi laülaashikai napüleerua na sacerdote judíokana paala sulu'u tü a'waajüleekat chi Maleiwakai sünain nikerolüin nünainmüin waneemüin sa'ata tü kuluulu sütaüjiakat tü paükat. Nia Jesús chi sacerdote mülo'ushikai süpüla ka'ikat süpüshua maa aka naa'in Melquisedec sünain ni'yataain nümüin Maleiwa.

7

E'itaaushi Melquisedec nütüma Maleiwa

¹ Otta müşhia Melquisedec, nia aluwataashika paala sümaiwa saa'u wayuu sulu'u tü pueulo kanüliakat Salem, nia wane sacerdote e'itaaushikai nütüma chi Maleiwa Miyo'ushikai ma'i. Soto jaa'in wanaa sümaa nüntiraain

nümaa chi watuushikai Abraham wanaa sümaa nüle'ejüin Abraham súchikijee nükajüin tü wane laülaayuuusükalüirua. Nüchuntakalaka Melquisedec nümuin chi Maleiwakai naa'u süpüla naapüinjatüin na'anasia nümuin.
² Otta müshia Abraham, asülajüshi nümuin Melquisedec polo'owai sünainjee tü polookot shikii süpüshi tü nüsitkat sünainjee atkawaa. Otta müsia tü anüliee "Melquisedec" makat, "naa'inrüin tü anasükat sünain aluwatawaa" malu'ut. Je sünulia tü pueulokat "Salem" makat, "jimatüsü tü mmakat eere nuluwataain" malu'ut. ³ Nnojotsü watüjaain aa'u nüchiki nüshi, súchiki nii, súchiki nutuushinuu, nüchiki sünain jemeishin, otta nüchiki sünain ouktüin. Shia'ala watüjaaka aa'u tü nüchikikat sünain sacerdotein nia, maa aka nükuaiippa chi Nüchonkai Maleiwa sünain sacerdotein süpüla ka'ikat süpüshua.

⁴ Jiirakaa sümüin nukuaippa Melquisedec sünain kojutuleein ma'i nia. Watüjaan aa'ut sünain kojutüin ma'i nia nütüma chi wekiishikai Abraham, süka nüsülaajüin nümuin süpüshi tü nüsitkat sünainjee atkawaa, wane poloo sünainjee poloo shikii. ⁵ Je na'aka na Levíkana e'iruku, wane nuu'uliwo'ukalüirua Abraham, eeshii eekai na'yataain sünain sacerdotein. Saashin tü nüshajakat paala Moisés, acheküsü akotchajünajatüin süpüshi suwashirüin tü wayuukolüirua, tü polookot sünainjee poloo shikii, natüma na sacerdote Levíkana nama'anajee na nawalayuukana, mayaashiije'e nüchooin naya Abraham napüshua. ⁶ Je

Melquisedec, mayaaainje nnojolüin Leviin ni'iruku, asülajüshi Abraham nümüin tü polookot sünainjee poloo shikii. Je Abraham, mayaashije kojutüin nia nütüma Maleiwa sümaa aashajaanapü'ün amaa nia nütüma sünain pansaain nünüiki Maleiwakai nümüin, watüjaan aa'uchi sünain niain alana'aleein Melquisedec sünain kojutüin nuulia, süka niain achuntüin shii'iree naapüinjatüin chi Maleiwakai na'anasia nümüin Abraham.⁷ Shiimüin sünain alana'aleein nüpülain chi achuntakai nuulia chi achuntünakai aa'u.⁸ Na wayuu sacerdote Levíkana okotchajapü'ükana süpüshi suwashirüin wayuu, antüsü ouktaa namüin maa aka sümüin wayuu süpüshua. Otta müşhia Melquisedec, mayaashije müin aka saa'in nakuaippa na Levíkana sünain aapünaa amüin süpüshi suwashirüin wayuu, aküjünüsü nüchiki sulu'u tü karaloukta nüchikimaajatkat Maleiwa sünain katayüliain no'u.

⁹⁻¹⁰ Na sacerdote Levíkana, naya okotchojüliika süpüshi suwashirüin tü wayuuukolüirua. Mayaashijje'e nnojoliin jemelin na Levíkana nuu'uliwo'ükana Abraham wanaa sümaa nüsülafügün süpüshi tü nuwashirüinkat nümüin Melquisedec, müşhii aka eejanakai naya sünain asülajaa nümüin wanaa nümaa chi natuushikai.

Jesucristo, müşhi aka naa'in Melquisedec

¹¹ Saashin tü ashajünakat nütüma Moisés, acheküshii naneeküünjinjanain na sacerdote judíokana na'akajee na nuu'uliwo'ükana Aarón, na Levíkana. Otta nayakana, süka isain

nountüin naa'inrüin süpüshua tü nüchekakat chi Maleiwakai, aneekünüichipa joolu'u wane sacerdote müin aka naa'in Melquisedec. Je watüjaaa aa'uchi Melquisedec sünain nnojolin nuu'uliwo'uin nia Aarón. ¹² Je joolu'u, sünainjee su'wanajaaitpain nakuappa na sacerdote judíokana, ee'iranajaanüinjatü joolu'u wapüleerua tü aluwataanakat anain waya. ¹³⁻¹⁴ Chi taküjakai achiki, nia chi Wasenyotsekai. Je we'raajüin nia sünain nuu'uliwo'uin Judá. Naatajatü ni'iruku noulia na sacerdote Levíkana. Nnojoishi aashajaain Moisés süchiki naneekünüinjanain na nuu'uliwo'ukana Judá sünain sacerdoteinjanain naya. Je nnojotsü eepü'ün na'akajee nuu'uliwo'u Judá eekai na'yataapü'ün nümün Maleiwa sünain sacerdotein. ¹⁵ Shiimüin sünain niweetüichipain chi Wasenyotsekai sünain niain wane sacerdote maa aka naa'in Melquisedec. ¹⁶ Tü aneekünaka anainjee nia süpüla sacerdotein, nnojotsü sükajeejatüin nayain sacerdotein na nutuushinuukana, shia sünainjee matüjün nia ouktaa. ¹⁷ Maa aka tü ashajünakat paala sulu'u tü nüchikimaajatkat chi Maleiwakai:
 "Teenaküin pia süpüla piainjachin sacerdote
 waneepia süpüla ka'ikat süpüshua
 maa aka nukuaippa Melquisedec".

¹⁸⁻¹⁹ Nnojotpü'üsü akaalijünüin wayuu sütüma tü nuluwataakat anain Moisés süpüla suuntüin tü wayuukolüirua tü nüchekakat chi Maleiwakai süpüleerua. Mayaasuje noo'ulaküin shia, ayatshi'iya mekettaajuuin namüin tü naa'inreekat chi Maleiwakai. Otta

wayakana, alana'aleesia ma'i sünain anain tü wa'atapajakat, süka jutatüitpain wapüleerua süpüla warütkaainjanain nünainmüin Maleiwa.

20-21 Je wane kasa anasüya: Wanaa sümaa nüneekünün Jesú, pansaasü nünüiki chi Maleiwakai nümüin:

"Shiima'inya ma'i tanüiki pümuin süka Maleiwain taya.

Taneekün pia süpüla piainjachin sacerdote waneepia tamüin süpüla ka'ikat süpüshua.

Je süka tayain Maleiwa,

nnojoleerü ta'wanajaain tanüiki", müshi nia nümüin. Otta na sacerdote Levíkana, nnojotsü majatüin nünüiki chi Maleiwakai namüin. **22** Saa'u pansaain nünüiki chi Maleiwakai nümüin chi Nüchonkai, watüjaa aa'uchi chi Maleiwakai sünain shiimüin sünain nikeraajünjatüin wapüla süpüshua tü nümakat wamüin, tü pütchi jeket e'itaanakat nütüma sünain pansaain. Alana'aleesia ma'i tü nümakat chi Maleiwakai wamüin joolu'u suulia tü nümakat paala sumaiwa namüin na watuushikana. Je shiimüin ma'i sünain nükaalij Jain waya Jesucristo süpüla waa'inrüinjatüin tü nüchekakat chi Maleiwakai wapüleerua.

23 Wainma ma'i tü sacerdote judíokalüirua sumaiwa. Nnojoishii ayatüin naya waneepia sünain sacerdotein süka ouktawalin naya. Ouktapa wane, aneekünüshi wane nii'irakaya.

24 Alu'usa Jesú, kato'uchi süpüla ka'ikat süpüshua süka matüjün ouktaa nia.

Kapüleejeetkalaka aneekünün wane nii'iraka süpüla sacerdotein. ²⁵ Süka nnojoleechin nuu'ulaain suulia sacerdotein nia, assoukteechi waneepia nümüin chi Maleiwakai saa'u tü wayuukolüirua arütkaakat nünainmüin Maleiwa sünainjee nüsouktün saa'u. Je süka katüin no'u süpüla ka'ikat süpüshua, nuuntüin nu'tte'erüin tü wayuukolüirua süpüla katüinjatüin so'uya süpüla ka'ikat süpüshua.

²⁶ Je Jesús, sükajee niain chi sacerdote mülo'ushikai, nükaalijain waya waneepia sünain süpüshua tü che'ojaakat wamüin. Talatashaatasü naa'in chi Maleiwakai nümaa, süka lotüin nukuaippa sümäa maainjalain nu'upala. Akataluuushi nia noulia na wayuu kaainjaraliikana kepiakana yaa mmolu'u. Je eeshi nia joolu'u nümaa Maleiwa chaa iipünaa sümäa kojutüin ma'i nia nütüma. ²⁷ Jesús, nnojoishi müin aka naa'in chi laülaashikai napüleerua na sacerdote judíokana. O'utapü'üshi nia saa'in mürüt waneepia nümüin chi Maleiwakai saa'u naainjala niakai palajana, je süchikijee, saa'u saainjala tü wayuukolüirua. Otta müşhia Jesús, wwatua ne'e aapajiraashi nikii süpüla ouktaa saa'u saainjala wayuu. Kettaaitpa shia. Nnojotsü che'ojaain nümüin nuu'ulaküin nüchikua. ²⁸ Saashin tü nuluwataakat anain Moisés, aneekünawaisü wayuu süpüla laülaainjatüin napüleerua na sacerdotekana. Otta sa'aka wayuu süpüshua, nnojotsü eein eekai katsün saa'in waneepia sünain anoujaa süpüla a'yataawaakat tia. Otta chi nüneekakai chi

Maleiwakai mapa süchikijee nükalia Moisés sünain pansaain nünüki nümüin, nia'a ne'e chi Nüchonkai, süka niain atüjain waneepia süpüleerua naa'inrüin süpüshua tü nüchekakat chi Maleiwakai.

8

Nikeraajüin Jesús tü pütchi jeket ni'itaakat Maleiwa

¹ Otta Jesús, chi sacerdote mülo'ushikai, nia tashajaka achiki jümüin sünain nu'unüin chaa iipünaamüin eere nuluwataain chi Maleiwa Pülashikai süpüla joyotoo na'ato'u nikialu'ujee sünain kojutüin ma'i nia nütüma je süpüla asouktaa waa'u waneepia nümüin. ² Nia a'yataaka nümüin chi Maleiwakai maa'ulu yaa sünain sacerdotein sulu'u tü a'waajüleekat. Tü a'waajülee chakat iipünaa, lotüsü ma'i sukuaiippa. Nia ke'inaajalaka Maleiwa, nnojotsü sücumajalain wayuu maa aka saa'in tü a'waajüleekat yaa mmolu'u natüma na judíokana.

³ Je chi laülaakai napüleerua na sacerdote judíokana, aneekünüshi süpüla naapawalin-jatüin nümüin Maleiwa tü kasa anasü saapakat wayuu sünain saapüin analu'ut nümüin je tü sümü'ünüin ouktajatkat saa'u saainjala. Akaaja'a Jesús nüneekünaiwa'aya sünain sacerdotein, che'ojaasü naapüinjatüin kasa nümüin chi Maleiwakai. ⁴ Je müleka yaaleje Jesús wa'aka yaa mmolu'u, nnojoishije aneekünüin nia süpüla sacerdotein, süka eeinapain na aneekünakana süpüla. Je saashin tü nuluwataakat anain

Moisés, nayainjana nayakana asülajaka nümüin Maleiwa tü kasa anasü saapakat wayuu. ⁵ Je tü a'waajjüleekat yaa mmolu'u eere ni'yataain chi sacerdote judíokai, ja'itairü meemain aka saa'in tü a'waajjülee iipünaakat, nnojotsü shiain. Su'uyaakua ne'e. Je süpüla shiainjatün su'uyaakua tü iipünaajatkät, münüshi Moisés nütüma chi Maleiwakai süpülapünaa naainjain tü a'waajjüleekat paala sümaiwa: "Jalia paa'inra ma'i shia maa aka saa'in sukuippa tü tee'iyatakät paala pümuin saa'u tü uuchikat". ⁶ Je jiakana joolu'u, nnojo motüin jaa'in sünain sülana'aleein sünain anain tü naa'inrakat chi Maleiwakai wamüin nükajee Jesús suulia tü naa'inrakat paala namüin na watuushinuukana. Shiiümüin sünain nikeraajjüinjatün Jesús wapüla süpüshua tü nümakat chi Maleiwakai wamüin, tü pütchi jeket e'itaanakat nütüma sünain pansaain nünüiki. Je maa aka sülana'aleein sünain anain tü nümakat chi Maleiwakai wamüin suulia tü nümakat namüin na watuushinuukana, müsia tü ni'yataakat anain Jesús nümüin Maleiwa sünain alana'aleein suulia tü na'yataakat anain na sacerdote judíokana.

⁷ Mayaasüje'e ni'itaalain chi Maleiwakai tü pütchi nümakat namüin na watuushinuukana sünain pansaain nünüiki namüin, isasü nachiki naa'inrüin süpüshua tü nuluwataakat anain. Je sükajee tia, acheküsü ni'itaainjatün wapüla wane pütchi jeket saa'ujee pansaain nünüiki wamüin.

⁸ Saa'u nnojolüin noo'ulaweein na wayuukana suulia naainjala, asouktüshi chi Maleiwakai

sünain aküjaa süchiki tia pütchi jeketkat, sünain maa:

“Je so'uweena wane ka'i,

te'itaajeerü napüla na wayuu Israelkana
oo'ulaka na Judákana

wane pütchi jeket sümaa pansaajeerüin
tanüiki namüin.

⁹ Nnojoleerü müin aka saa'in tü pütchi te'itaakat paala

napüla na natuushinuukana tojuitti-
raiwa'aya naya chajee Egiptojee.

Too'ulaain naya, süka moonooin sümaa
tanüiki.

¹⁰ *¿Otta kaseerü saa'inraka namüin tü pütchi
jeket*

te'itaainjatkat tayakai chi Maleiwakai süpüla
tü wayuu Israelkalüirua?

Kee'ireweerü sulu'u jülüjain naa'in tü
taluwataakat anain so'uweena tia,
süka takaalijeenain naya.

Je sünain Namaleiwasein taya,
tayeechi na'waajaka waneepia süka
taa'inmajeenain naya meinshi.

¹¹ Nnojoleerü che'ojaain namüin nekirajiraain
tachiki

sünain 'Anakaja jüshatüle nüchiki chi
Maleiwakai' namajiraain,

süka shi'raajeechin taya wayuu süpüshua,
makai aka chira eekai washirüin je chira
eekai mojuin.

¹² Tamüliajeena naya ja'itaina kaainjaraliin,
je müiria nnojolüin sotüin taa'in süpüshua
tü kasa mojusü naa'inrakat”.

¹³ Je süka tü “pütchi jeket” nümakat chi Maleiwakai, watüjaaitpa aa'u sünain nnojolütpain kasain anain apüla tü pütchi ni'itaakat paala napüla na wayuu judíokana. Je tü kasa eekai nnojolütpain kasain saamüin nümüin, amoukteerü maalü.

9

Tü nakuaippapü'ükat na judíokana sünain a'waajaa Maleiwa

¹ Je sa'aka tü pütchi e'itaanakat paala nütüma chi Maleiwakai napiüla na wayuu judíokana, aküjünüsü namüin jamüinjatüin sukuaiippa tü a'waajülee nakumajüinjatkät yaa mmolu'u, je jamüinjatüin nakuaippa sünain a'waajaa chi Maleiwakai. ²⁻³ Je sulu'u tü a'waajüleekat, tü akumajünapü'ükat natüma, kataüjiasü wane kuluulu süpüla akatalaa pasanainpünaa. Je sünülia tü palajatkat paü eere nikerolüin palajana chi sacerdote judíokai, “Nü'ütpa'a Maleiwa” münüsü. Je yaa sulu'u, eesü wane rampara aküjünakat achiki paala nütüma Maleiwa oo'ulaka müsia wane meesa e'itaanakat aa'u tü pan a'waajiakat Maleiwa. Shiasa tü paü shiinalu'usükat, “Nümülatu'u Maleiwa” münüsü. ⁴ Je yaa sulu'u tü paükat, eesü wane a'ajülee wunu'u jemeta eejuut, o'oojiruushi süka ooro. Eesü wane juraskeerü süpüla sotüinjatüin naa'in wanaa sümaa ni'itaain paala chi Maleiwakai tü pütchikat namün. Oorole'eya sütoutajee. Je sulu'u tü juraskeetkat, eeshi wane pachiishichon oorole'eya kalu'ukai süpüshi tü eküülü kanüliakat “maná” münuin

nekakat paala na natuushikana. Eesü tü nuwaraaratsekat Aarón awü'itkat paala sūmaa julaa. Je eesü tü piamasükat ipa makat aka saa'in taapüla ashajünakat anain paala tü pütchi e'itaanakat nütüma Maleiwa napüla. ⁵ Je yaa saa'ujee tü juraskeetkat, eesü nayaakuua wane kasa eekai katünain. Wayawayatsü tü natünakat saa'u shirouse tü juraskeetkat eepü'üle sütlüüittinnapü'ün süsha tü mürüt o'utinnapü'ükat aa'in süpüla sülätinnüinjatün saainjala wayuu. E'itaanüsü tü shiyaakuakat suulia motüin naa'in na wayuukana sünain eein chi Maleiwakai namaa. Keraasü joolu'u súchiki tü kasa yaakat sulu'u tü a'waajüleekat yaa mmolu'u natüma na judíokana.

⁶ Keraapa tü a'waajüleekat sūmaa tü korolokot sulu'u, ekerotpü'üshi chi sacerdote judíokai weinshi sulu'umüin tü palajatkat ne'e paü süpüla ni'yataainjachin nümüin Maleiwa. ⁷ Otta sulu'umüin tü paü shiinalu'usükat, nia ne'e ekerotka nümüiwa chi laülaashikai napüleerua na sacerdote judíokana. Wwatua ne'e nukua süpüla juyakat. Je nikerolapa, alü'üjawalinjachi süsha mürüt o'utinnakat aa'in süpüla naapüin nümüin Maleiwa saa'u naainjala niakai je saa'u aainjalaa nnojotkat natüjaain aa'u na wayuukana sünain mojuin. ⁸ Nüso'irüin joolu'u waa'in chi Naa'inkai Maleiwa sünain nnojoliin nountün ekeroloo na wayuukana chamüin nünainmüin chi Maleiwakai sulu'u tü a'waajüleekat chakat iipünaa, sükajee ayatün tü a'waajüleekat yaa mmolu'u.

⁹ Müleka jülijüle waa'in sukuaiippa tü

a'waajüleekat yaa mmolu'u natüma na judíokana je tü naa'inrakat chi sacerdote aapükai yaa sulu'u, shia ne'e kayaakuaka tü kasa ekirajünakat anain waya maa'ulu yaa. Shii'iyatün wamüin sünain nnojolüin kasain anain apüla nümüin chi aapükai tü nasülajakat na wayukana nümüin chi Maleiwakai süpüla anainjatün naa'in niakai oo'ulaka naa'in na wayukana nümaa Maleiwa. ¹⁰ Aluwataanüshii ne'e naya sünain jamüinjatün nakuaippa sünain tü ekawaakat je tü asawaakat je tü o'lojowaakat ajapüü. Nnojotsü sükaaliijain naya süpüla wuleinjatün tü naa'inkat nu'upala Maleiwa. Aluwataanüshii naya sünain kasa eekai müin aka tia süma'inru'u naapüin chi Maleiwakai namüin tü pütchi jeket e'itaaneetkat napüla.

Alana'aleesia ma'i tü nüshakat Cristo suulia tü süshakat mürüt

¹¹ Otta müsia joolu'u, jeketüitpa süpüshua. Eweetüshi Cristo sünain niainjachin chi sacerdote mülo'ushikai süpüla naapüinjatün wamüin wulee aa'in nu'upala Maleiwa süpüla jutatün waa'in ja'itaina kaainjaraliin waya. Ekerotüshi nia sulu'umüin tü a'waajüleekat cha'aya iipünaa, tü nnojotkat sukumalain wayuu. Alana'aleesia ma'i shia sünain anasüin suulia tü a'waajüleekat yaa mmolu'u natüma na juntuushikana, tü akumajuushikat ne'e sütüma wayuu süpüla motso'o. ¹² Cristo, nnojoishi müin aka naa'in chi laülaashikai napüleerua na sacerdote judíokana ekerolopü'ükai juya'wai sulu'umüin tü paü shiinalu'usükat, "Nümülatu'u

Maleiwa" münakat. Wwatua ne'e nikerolüin Cristo sulu'umün tü a'waajjüleekat cha'aya iipünaa. Je tü isha naapakat nümün chi Maleiwakai, nnojotsü nüshain kaa'ula toolo, nnojotsü nüshain wane paa'achon, maa aka tü naapawaitkat chi sacerdote judíokai paala. Shia naapaka nüsha niakai. Je amülapa nüsha sünain ouktüin nia, nuuntüin taashin waya nütüma suulia waainjala. Müina'aya waya nnojoliin süsalain waainjala nütüma Maleiwa.

¹³ Chi sacerdote judíokai, nütülüittitpü'ün naa'u na wayuu yarüttakana akuaippa nu'upala Maleiwa nüsha wane kaa'ula toolo, nüsha wane paa'a toolo, otta wane wüin ka'akasü süpal'iise wane paa'achon, süpüla anouktaa nakuaippa süpülapünaa narütkaainjatüin tü a'waajjüleekat. ¹⁴ Otta müşhia Cristo, sünain naa'inrüin waneepia tü nüchekakat chi Maleiwakai nüpüleerua, je sünain katsün naa'in nütüma chi Naa'inkai matüjainkai ouktaa, aapajiraashi nikii süpüla ouktaa nümün chi Maleiwakai. Maa aka nakaalinjünapü'ün na watuushikana süka süsha mürüt ne'e süpüla sünouktaain nakuaippa, alana'aleeshi'iya ma'i sünain anain waya sütüma nüsha Cristo amülakat waa'ujee. Je sünainjee ouktüin nia saa'u waainjala, nuuntüin naapüin wamün jutataa aa'in ja'itaina kaainjaraliin waya, tü nnojotkat aapüniin namün na watuushikana soo'opünaa süpüshua tü naa'inrakat. Je süka wuleitpain waa'in, acheküshii wa'yataain waneepia nümün chi Maleiwa katakai atüma wo'u.

15 Nünainjee Cristo, ni'itaain chi Maleiwakai wane pütchi jeket wapüla waya ounejuushikana, süpüla naapüinjatüin wamüin süpüshua tü nüküjakat achiki paala wamüin sümaa pansaain nünüiki, tü kasa anasü wama'aneetkat süpüla ka'ikat süpüshua. Akaajaa na watuushi e'itaanakana apüla paala tü palajatkat pütchikat nütüma Maleiwa, mayaainje kaainjalain naya sünainjee moonooin sümaa tia, taashiinapa naya joolu'u suulia naainjala süka ouktüichipain Cristo.

16 Maa aka sukuaiipa sütüma wayuu sünain karalouktalu'uin süchiki jaralüinjatüin aapünüin amüin tü nükorolokot wane wayuu ouktapa nia, nnojoliwa'aya ouktüin chi wayuukai, nnojotsü aapünüin tü korolokot.

17 Otta nütüjaanapa aa'u sünain ouktüin nia, ekeraajüsü süpüla sünoujünün tü ashajuushikat. Aapüna münüsia tü korolokot.

18 Müsia aka tü pütchi e'itaaushikat paala nütüma Maleiwa napüla na watuushikana. Ekeraajüsü shia amülapa süsha wane mürüt. Nnojolüiwa'aya sütlüüittinnün isha, nnojotsü kettaain tü pütchikat.

19 Soto jaa'in tü naa'inrapü'ükat Moisés. Süchikijee nüso'irüin naa'in na watuushikana sünain süpüshua tü nuluwataakat anain chi Maleiwakai, tü ashajünakat paala nütüma Moisés sulu'u karaloukta, naapaakalaka wane sütüna wunu'u kanüliakat "hisopo" ke'ichiru'usü soi anneerü ishotot. Je süka tüü, nütülüüttirakalaka isha paliraasü sümaa wüin, nüsha wane paa'a oo'ulaka nüsha wane kaa'ula, saa'u tü

karalouktakat oo'ulaka saa'u tü wayuuukolüirua süpüshua,²⁰ sünain nümüin namüin: "Anuu tü isha shikeraajakat atüma tü pütchi ni'itaakat jüpüla chi Maleiwakai, tü nuluwataakat anain jia süpüla joonoojinjanain sümaa".²¹ Je müsia aka sukuaiippa nütüma sünain nütüluittirüin tü ishakat saa'u tü a'waajüleekat oo'ulaka saa'u süpüshua tü korolokolüirua yaakat sulu'u, tü ni'yataakat aka nümüin chi Maleiwakai.²² Saashin tü ashajuushi aluwataanakat anain na watuushi judiókana nütüma Maleiwa, alatinnsü saainjala tü wayuuukolüirua müleka sütülüittinnüin süsha mürüt naa'u. Nnojolüiwa'aya ouktüin wane mürüt sümaa sütülüittinnüin süsha naa'u, nnojotsü alatinnsüin naainjala.

²³ Saa'u shiyaakuain ne'e shia tü a'waajülee chakat iipünaa, che'ojaawaisü uleinjatüin shia sükajee su'utinnawalin saa'in mürüt süpüla saapünüin tü süshakat nümüin Maleiwa. Otta süpüla tü a'waajülee chakat iipünaa eere chi Maleiwakai, acheküsü aa'innaa kasa eekai alana'aleein sünain anain suulia.²⁴ Nnojoishi ekerolüin Cristo sulu'umüin wane a'waajülee eekai sükumalain wayuu ne'e yaa mmolu'u, sulu'umüin tü shiyaakua ne'e tü shiimainsü chakat iipünaa. Otta ekerotshi nüma'anamüin chi Maleiwakai chaa iipünaa süpüla asouktaa waa'u waneepia nümüin süpüla nükaalijain waya.²⁵ Je Cristo, nnojoishi müin aka naa'in chi laülaashikai napüleerua na sacerdote judiókana ekerolowaikai juya'wai sulu'umüin tü paü shiinalu'usükat "Nümülatu'u Maleiwa"

münakat, süpüla naapawalinjatüin nümüin chi Maleiwakai wane isha nnojotkat nüshain. Nnojotsü kojuyatuain nukua Cristo sünain ekeroloo nüma'anamüin Maleiwa sünain aapajirawaa nikii nümüin. ²⁶ Müleka kojuyatualeje naapajiraain nikii, ouktüshije nia wainmatua süchikijee sükumajünün tü mmakat. Shiasa joolu'u mapainka pejepa sünain saja'lajaainjatüin tü ka'ikalüirua süpüshua, antüshi Jesús wwatua ne'e wa'akamüin süpüla motüinjatüin naa'in waainjala Maleiwa sünainjee aapajiraain nikii Jesús süpüla ouktüin waa'u. Shairia ne'e, nnojoleechi aapajiraain nikii nüchikua. ²⁷ Maa aka wayuu süpüshua sünain wwatuainjatüin ouktüin sümaa süsouktüinjateerüin nümüin chi Maleiwakai süchikijee ouktaa, ²⁸ akaajaa Cristo sünain wwatua in ne'e naapajiraain nikii süpüla ouktaa, motüinjatka akajee naa'in saainjala wayuu wainma. Shiimüin sünain nünteechin Cristo nüchikua wa'akamüin. Otta nnojoleechi ale'ejüin nia süpüla nuwalaajüinjachin waainjala nüchikua, alu'ujasa süpüla naapüinjatüin tü o'ttawaakat sümüin süpüshua tü wayuu a'atapajakat sünain nüntajachin.

10

Cristo, naapajiraain nikii wwatua ne'e süpüla anajiraainjatüin wayuu

¹ Tü nüshajakat Moisés, nnojotsü antiraain sümaa süpüshua tü kasa anasü naapeetkat chi Maleiwakai wamüin waya o'ttaashiikana nütüma Cristo. Sükajee shiyaakuain ne'e

tia, maamüinsat shia namüin na wayuu arütkawee kana nünainmüin Maleiwa. Nnojotsü suuntüin anajiraainjanain naya nümaa chi Maleiwakai, ja'itairü aapünawalin süsha mürüt juya'wai. ² Müleka anajiraaleje naya sütümä saapünüin tü süshakat mürüt, noo'ulaainje suulia naapüin. Ayatshi'iya naya aapüin süka nnojoyüliain süla'ajünün noulia tü naainjalakat. Müleka shiimüinreje sünain saakatünüin tü naainjalakat noulia sütümä sütlüittinnüin tü süshakat mürüt, ïjamaka'a naya ayataka'a sünain mojuin naa'in saalii naainjala? ³ Akaajaa sütümä tü naa'inrapü'ükät sünain naapawalin tü ishakat juya'wai, suso'ira aa'inchii sünain kaainjaraliin naya, ⁴ süka nnojolüin saakatünüin saainjala wayuu sütümä sütlüittinnüin süsha mürüt.

⁵ Je sükajee shiimüin tüü, pejepa süpüla nüntüin jachin Cristo yaa mmolu'u sa'akamüin wayuu, müshi nia nümuin chi Maleiwakai:

"Tatüjaaa aa'uchi pia sünain piyouktüin
süpüleerua saapünawalin pümuin tü
süshakat mürüt.

Shia püchekaka tapüleerua jemeinjachin taya
maa aka sukuai ppa wayuu süpüshua
süpüla ouktajachin taya saa'u.

⁶ Nnojotsü shiain talatüin atüma paa'in
tü süshakat mürüt saapakat wayuu saa'u
saainjala".

⁷ Shiasa süchikijee tia, nümakalaka Cristo
nümuin:

"Maleiwakalee,

maa aka paala tü tachiki ashajünakat
nütüma Moisés,
yapaichipa taya süpüla taa'irnrüinjatüin wa-
neepia süpüshua tü kee'ireekat paa'in
tapüleerua".

⁸ Mayaasüje aluwataanüin wayuu paala sütüma
tü nüshajakat Moisés sünain saapawalinjatüin
tü kasakat nümüin Maleiwa, nnojotsü
nücheküin tia maa'ulu yaa saashin tü nümakat
Cristo sümaa sümüin: "Nnojotsü shiain talatüin
atüma paa'in tü süshakat mürüt saapakat
wayuu saa'u saainjala". ⁹ Mojutütipa nümüin
Cristo tü saa'irrapü'ükat paala tü judíokalüirua.
Nii'iyatütipa wamüin wane jeketkat shii'iraka
süpüla warütkaainjanain nünainmüin Maleiwa.
Shia sünainjee tü naa'irrakat Cristo, maa
aka tü nümakat: "Yapaichipa taya süpüla
tü püchekakat tapüleerua". ¹⁰ Je joolu'u,
süka naa'irüpütpain Jesucristo süpüshua tü
nüchekakat chi Maleiwakai nüpüleerua sünain
aapajirawaa nikii wwatua ne'e süpüla ouktaa
waa'u, taashiinapa waya suulia waainjala süpüla
warütkaainjanain nünainmüin chi Maleiwakai.

¹¹ Na sacerdote judíokana, sünain
na'yataain nümüin chi Maleiwakai, mayaasüje
naapawalin wainmatua tü kasakat nümüin
Maleiwa, nnojotsü aakatünün naainjala
na wayuukanairua noulia sütüma. ¹² Otta
müshia Cristo, aapajiraashijachi nikii wwatua
ne'e süpüla ouktüinjachin saa'u saainjala
wayuu. Nnojoleechi aapajiraain nikii
nüchikua. Je maa'ulu yaa, ichaa nia joyotüin
nikialu'ujee chi Maleiwakai süka kettaaitpain

tü ni'yataainkat. **13** A'atapajüshi nia cha'aya iipünaa süma'inru'u sükanajuuinjatüin süpüshua tü nü'ünüükalüirua nütüma Maleiwa. **14** Sünainjee naapajiraain nikii Cristo süpüla ouktaa, anajiraainapa nümaa Maleiwa waneepia na wayuu ala'ajaanakana oulia naainjala. Wwatua ne'e naapajiraain nikii süpüla ouktajachin nia.

15 Je nii'iyatüin wamüin chi Naa'inkai Maleiwa sünain shiimüin tia. Shia tü nüküjakat achiki Maleiwa sünain nümüin:

16 "So'uweena wane ka'i, te'itaajeerü wane pütchi jeket napüla na wayuukana sümaa pansaajeerüin tanüiki namüin süpüla kee'ireeinjatüin naa'in waneepia tü taluwataakat anain naya".

17 Je nii'iyatüin wamüin wane'eya nümakat Maleiwa:

"Müiria motüin taa'in naainjala".

18 Je joolu'u, süka süla'ajaanüitpain waainjala woulia sümaa taashiinapain waya suulia nükajee Cristo, nnojolüitpa che'ojaain wamüin aapaa kasa nümüin Maleiwa saa'u waainjala.

Eme'ennaa aa'in süpülaachecherawaa sünain anoujaa

19-20 Je joolu'u tawalayuwaa, sünainjee naapajiraain nikii Jesús süpüla ouktaa saa'u waainjala, taashishii waya süpüla arütkawaa nünainmüin Maleiwa süka jutatüitpain wapüleerua tü wopukot nüma'anamüin, maa aka jutatüin paala nüpüleerua chi sacerdote judíokai süpüla ekerolaa sulu'umüin tü paü shiinalu'usükat kanüliakat "Nümülatu'u

Maleiwa". Süttüsü paala woulia suulia warütkaain nüma'anamüin chi Maleiwakai, maa aka süttüin tü paü shiinalu'ujatkat suulia wayuu sütümä tü kuluulu sütaüjiakat. Otta müşhia joolu'u, ouktüichipa Cristo süpüla wekerolüinjanain nünainmüin Maleiwa süpüla katüinjatüin wo'u. ²¹ Je Cristo, chi sacerdote mülo'ushikai, shiimüin sünain anashaatain, je niaichipain laülaain wapüleerua wayakana na nüpüshikana chi Maleiwakai. ²² Je sünainjee süpüshua tü kasa anasü naa'inrakat Cristo, anakaja warütkaale nünainmüin Maleiwa sümaa nnojolüin japüliwain waya sünain anoujaan nünain, nnojotsü piamainqatüin waa'in. Taashiinapa waya süpüla warütkaainjanain nünainmüin, süka shiimüin su'llojoonüin waainjala woulia sükajee ouktüin Cristo waa'u, suulia mojuin waa'in saalii waainjala. ²³ Sümaa waküjaain sümüin wayuu sünain wa'atapajün tü naa'inrüinjatkat chi Maleiwakai wapüla, anakaja wachecherüle waa'in sümä'inru'u nikeraajün shia, süka watüjaain naa'u sünain pansaain nünüiki waneepia. ²⁴ Anakaja müleka wakaalijiraale wapüshua sünain kamaneejiraain je sünain waa'inrüin tü anasükat. ²⁵ Je anakaja müleka nnojoliire müin aka waya naa'in na wayuu akulajaakana aa'in sünain jutkatirawaa. Shia anaka alu'u müleka jutkatiraale waya süpüla ekirajirawaa süpüla wachecherüin waa'in sünain anouja. Anakaja wachiaajiraale waneepia, süka sülü'ülün nükalia chi Senyotkai süpüla nüle'ejüinjachin nüchikua.

²⁶ Müleka masütaajule wane wayuu sünain naainjala súchikijee niyaawatüin saa'u tü shiimainkat nüchikikat chi Maleiwakai, nnojoleerü kasain saapüin nümüin süpüla sülattinnüin naainjala nuulia. ²⁷ A'ataapeechi ne'e sümaa mmoluu seema tü ka'i kasalajaneetkat o'u tü aainjalaakat. Aja'lajaajeerü tü nü'ünüükälüirua chi Maleiwakai so'u ka'ikat tia süka wane siki chuwatashaanasü. ²⁸ Nnojo motüin jaa'in nakuaippa na watuushi judíokana paala sümaiwa. Müleka masütaajule wane wayuu sünain ayouktaa tü nuluwataakat anain Moisés, je müleka süküjüle wayuu piama je apünüin nüchiki sünain natüjaain naa'u sünain kaainjalain chi wayukai, nnojoipü'üshi amüliajünüin. O'utinnapü'ü aa'inchí. ²⁹ Je maa'ulu yaa, ¿jameechi chi eekai ni'rüin wayumüin nümüin chi Nüchonkai Maleiwa? ¿Jameechi chi eekai nnojolüin kasajatüin nümüin tü nüsha Cristo amülakat süpüla süla'ajaanüin saainjala wayuu saashin tü pütchi e'itaanakat wapüla nüüma Maleiwa? ¿Jameechi chi eekai mojuin nünüiki nümüin chi Naa'inkai Maleiwa anamiakai ma'i? Alana'aleejeeria ma'i sünain mojuin tü süsalajeejatkät nümüin suulia tü alatakät nümüin chi judío kaainjaraikai paala sümaiwa. ³⁰ Soto jaa'in tü nümakat chi Maleiwakai sünain nümüin: "Shiimüin sünain mülileenain jia tatüma saalijee tü kasa mojusü jaa'inpü'ükät". Mataalashi joo nia'aya: "Jia tachonniikana, kasalajaneerü jümüin jaainjala tatüma". ³¹ Kato'uchi chi Maleiwakai, je müleka

süta'ünnüle wane wayuu nütüma, ayo'ujaajeerü ma'i saa'in sümaa mmoluu neema.

³² Tawalayuwaa, soto jaa'in jukuaippa paala jikeroloiwa'aya sünain anoujaa. Watta saalin tü müliaa jülatirakat so'u ka'ikat tia saalijee tü jünoulakat. Mayaainje ji'rüin müliaa,achehet-shii jia jaa'in sünain anoujaa. ³³ Eeshii wane juwalayuu eekai mee'erapalain su'upala wayuu sümaa ne'rüin müliaa sütüma wayuu. Otta jia eekana nnojolüin ne'rüin müliaa, jümüliajüin ma'i naya. ³⁴ O'unüshii jia nanainmüin na eekai püreesain süpüla jümüliajüinjanain naya. Otta jiakana jüpüshua, wanaa sümaa shime'raanüin aa'u tü jükorolokot sütüma wayuu, ayatsia talatiin jaa'in nümaa Maleiwa, süka jütüjaain saa'u sünain saapüneerüin jümüin tü nüküjakat achiki paala jümüin sünain pansaain nünüiki. Je tü naapeetkat jümüin, alana'aleesia ma'i sünain anain suulia tü jükorolo amülolikat.

³⁵ Anakaja joolu'u ayatüle jüchecherüin jaa'in sünain anoujaa sümaa nnojoliin mmolüin jia seema tü müliaa ji'rakat, süka shiimüin saapüneerüin jümüin sünainjee tü jünoulakat süpüshua tü kasa anasü nüküjakat achiki chi Maleiwakai. ³⁶ Anakaja nnojorule juu'ulaain suulia anoujaa. Müleka jüchecherüle jaa'in süma'inru'u ja'atapajün tü naa'inrüinjatkat chi Maleiwakai jümüin, juunteeü jaa'inrüin tü nüchekakat jüpüleerua, je naapeerü jümüin tü nüküjakat achiki sümaa pansaain nünüiki. ³⁷ Soto jaa'in tü ashajuushikat sulu'u tü nüchikimaajatkat chi Maleiwakai:

“Shiimüin sünain nüntamaatajachin chi antajachikai.

³⁸ Je kateerü no'u na tachonnii aa'inrakana tü tachekekakat napüleerua.

Otta chi eekai niyouktüin tü nünoulakat, mojeerü ma'i taa'in nümaa”.

³⁹ Wayakana, nnojoliishii wayain na oo'ulaakana suulia anoujaa süpüla amüloulii. Waya na wayuu achechetkana naa'in sünain anoujaa süpüla o'tte'enaa nütüma.

11

Nachiki na wayuu kanoulakana paala

¹ Süka tü wanoulakat, atüjaashii waya naa'u chi Maleiwakai sünain naa'inrüinjatüin tü kasa anasü nüküjakat achiki wamüin. Wayaawatüin sütümä sünain shiimüin tü kasa me'rujukat.

² Soto jaa'in sünain talatüin ma'i naa'in chi Maleiwakai namaa na watuushikana paala sümaiwa müleka nanoujale waneepia tü nümakat namüin.

³ Je süka tü wanoulakat, wayaawata aa'ulu sünain sükumajuushin sümaiwa tü mmakat je tü jolotsükälürua süpushua süka nünüiki chi Maleiwakai. Tü kasa we'rakat maa'ulu yaa, aainjuushi nütüma süka tü kasa nnojotkat e'nnüin paala.

⁴ Ekirajünüshii waya maa'ulu yaa sünain tü anoulaakat sütümä nüchiki Abel, mayaashije kaka'iyaichin ouktüin. Shiimüin sünain kanoulain nia nünain Maleiwa. Je süka nünoujain nünain, nüsülaajüin nümüin tü talatakat atüma naa'in. Je sükajee tia, müshi

chi Maleiwakai nümüin: "Pia aa'inraka tü tachekakat püpüleerua". Otta sümaa tü nüsülajakat Caín, chi nipayakai, nnojoishi talatüin nia.

⁵ Otta paala sümaiwa Enoc, nnojotsü ni'rüin ouktaa. Süka shiimün nünoula nünain Maleiwa, asaajaanüshi nütüma sa'akajee tü wayuukolüirua yaa mmolu'ujee, nnojoikalaka nüntüna anain sütüma wayuu süchikijee tia. Sütüma tü ashajuushikat sulu'u tü nüchikimaajatkat chi Maleiwakai, watüja a'a'uchi Enoc sünain nünoujain. Nnojoliwa'aya nüsaajaanüin Enoc sa'akajee wayuu, talatüsü naa'in chi Maleiwakai nümaa. ⁶ Je maa'ulu yaa, kamaneeshi chi Maleiwakai namüin na eekana nümaain saa'u nanoujain nünain sünain niain Maleiwain. Otta nnojotsü talatüin naa'in namaa na manoujainsaliikana.

⁷ Otta Noé paala sümaiwa, süka shiimün nünoula nünain Maleiwa, oonooshi sümaa tü naapirakat achiki nia soo'opünaa tü kasa alateetkat, tü nnojotkat sütüjaain a'a'u wayuu. Süka noonooin sümaa nünüiki, nükumajakalaka wane anua kalu'uinjatkat tü nüpüshikalüirua süpüla su'tte'ennüinjatüin. Tü kasa anasü naa'inrakat Noé sünainjee tü nünoulakat, suturaajaain tü kasa mojusü saa'inrakat tü wayuukolüirua süpüshua. Je Noé, süka nünoujain nünain Maleiwa sünain naa'inrüin tü nüchekakat nüpüleerua, anajiraaichipa nia nümaa süpüla ka'ikat süpüshua.

⁸ Otta paala sümaiwa Abraham, süka

shiimüin nünoula nünain Maleiwa, naapaain nünüiki wanaa sümaa nüjütünüin nütüma sulu'ujee numain sulu'umüin wane mma naata aapünajatkät nümüin nütüma Maleiwa. Mayaasüje nnojölün nütüjaain saa'u Abraham jalainjachin no'otüin, ayatshia o'unüin.

9-10 Je nüntapa sulu'umüin tia mmakat, kepiashi nia sulu'u maa aka wayuu naatajatü, mayaainje pansaain nünüiki Maleiwa sünain saapünüinjatüin tü mmakat nümüin. Süka kanoulain nia, talatüsü naa'in sünain kepiayaain kuluulu ne'e, süka nütüjaain naa'u chi Maleiwakai sünain nükumajünjatüin nüpüla wane pueulo kepiainjachikat alu'u nia cha'aya iipünaa nümaa, wane pueulo matüjainsat ojuttaa. Akaajaa ne'e Isaac oo'ulaka Jacob, kepiayaashii kuluulu, mayaasüje pansaain nünüiki chi Maleiwakai sünain saapünajatüin tü mmakat namüin.

11 Mayaainje laülaachoin ma'i Abraham süpüla kachonwaa, je maralüin Sara, tü nu'wayuusekat, nünoujain tü nümakat paala Maleiwa nümüin sünain pansaain nünüiki. Je saa'ujee nünoujain Abraham, kachonshii naya laülaalu'u. **12** Sükajee nünoula chi waneeshikai wayuu, watta ma'i saalii tü nuu'uliwo'ukalüirua mapa, mayaashije laülaain nia süpüla kachonwaa. Isasü sükchiki ayaawajünnaa, maa aka isain achikii shiyaawajünüin tü jolotsükalüirua chakat iipünaa je tü jasai sotpünaajatkät palaa.

13 Je na wayuu taküjüinapakana achiki jümüin, pejepa naya süpüla ouktaa, naashajaa

achikit sümüin wayuu sünain naatajanain naya yaa saa'u tü mmakat. Mayaasüje maapujuin namüin tü nüküjakat achiki paala chi Maleiwakai sümaa pansaain nünüiki, ouktüshii naya sümaa talatüin naa'in sünain anouja, süka nanoujain sümaa naa'irnrüinjatüin chi Maleiwakai shia so'uweena wane ka'i. ¹⁴⁻¹⁵ Na wayuu makana anüiki, watüjaaa aa'uchii sünain moumain. Achajaashii süchiki wane mma jeket eeinjanale kepiain naya. Male'ejüinsalijase naya nachikua cha'aya sulu'umüin eejeere paala nojuittinnüin. ¹⁶ Tü naashajaakat achiki, shia wane noumain alana'aleekat sünain anain suulia tü kepiapü'ükät alu'u paala naya. Jülüjasü naa'in wane noumain jeket, tü chakat iipünaa nüma'ana Maleiwa. Je nikeraajüin tia noumainkat napüla süka nnojoliin japülin naya sünain niain Namaleiwasein.

¹⁷⁻¹⁸ Otta Abraham, wanaa sümaa nuu'ulakünüin aa'in nütüma Maleiwa müleka shiimüinre tü nünoulakat nünain, naapaain nünüiki Maleiwa sünain naapüinjachin Isaac nümüin süpüla ouktajachin, chi waneeshikai nüchon, chi aküjünakai achiki paala nümüin nütüma Maleiwa sünain pansaain nünüiki nümüin sünain maa: "Tü puu'uliwo'ukalüirua, nanainjeeinjateerü na nüikeyyuukana Isaac". Je wanaa sümaa nünoujain Abraham nünain Maleiwa, nu'utüinjachia aa'in waneepia chi nüchonkai ¹⁹ süka nütüjaain aa'u sünain nuuntüin Maleiwa nüso'irüin saa'in wayuu eekai ouktüin. Je chi Maleiwakai, na'alijirüin nuulia Abraham nu'utüinjachin naa'in chi

nüchonkai. Mataashi maa aka nüso'innakai aa'in nümüin nüchikua.

²⁰ Otta Isaac, süka shiimün nünoula nünain Maleiwa, pansaasü nünuiki sünain nüküjain namüin na nüchooinkana Jacob oo'ulaka Esaú süchiki tü kasa anasü naa'inrüinjatkat chi Maleiwakai naka so'uweena wane ka'i.

²¹ Otta Jacob, pejepa süpüla ouktaa je sünain nüsha'walaain süka tü nuwaraaratsekat sünain nu'waajüin Maleiwa, süka shiimün nünoula nünain, pansaasü nünuiki sünain naapirüin José chi nüchonkai süchiki tü kasa anasü naa'inrüinjatkat chi Maleiwakai so'uweena wane ka'i naka na nüchooinkana José.

²² Otta José, pejepa süpüla ouktaa, süka shiimün nünoula nünain Maleiwa, naasha-jaakalaka nachiki na Israelkana sünain najuit-tinnüinjanain so'uweena wane ka'i sulu'ujee tü mmakat Egipto. Nüküjaleein namüin tü naa'inrüinjatkat süka tü niimsekat no'unapa.

²³ Otta chi nüshikai je tü niikat Moisés, nanujlüin nia süchiki jemelin so'u apünüin kashi sulia o'utinnaa aa'in nütüma chi sülaülakai mma, süka ne'rüin chi nachonkai sünain anashichoin nia je nnojoliishii mmolüin seema tü nuluwataakat anain chi sülaülakai mma.

²⁴ Otta miyo'upa Moisés, süka shiimün nünoula nünain Maleiwa, niyouktüin süpüleerua ayataa sünain süchonyaain nia tü nüchonkot chi sülaülakai mma. ²⁵ Anasü saa'in nümüin müliajiraain namaa na nuwalayuu nüpüshikana Maleiwa suuliale'eya talataa aa'in palit juya sa'aka kaainjalaa. ²⁶ Süka jülüjüin naa'in Moisés waneepia tü kasa

anasü naapeetkat chi Maleiwakai nümüin so'uweena wane ka'i, anasü saa'in nümüin e'nnaa amüin saalijee niain nüpüshin Maleiwa. Nütüjaan aa'ut sünain shiain tü wayuukolüirua nünteetka a'akajee chi Nüneekajalakai Maleiwa. Je mayaasüje ni'rün müliaa maa aka müliainjachin chi Nüneekajalakai Maleiwa, alana'aleesia ma'i shia sünain anain suulia tü washirüü Egiptoje'ewatkat aapünapü'ükät nümüin. ²⁷ Je saa'ujee tü nünoulakat, ajuittushi sulu'ujee Egipto. Nnojoishi sükajeejachin mmoluu seema naashichin chi sülaülakai mma, shia süka jülüjain naa'in waneepia chi Maleiwakai, mayaashije nnojolin ni'rün. Jülijasü naa'in tü naa'inrajatkät chi Maleiwakai so'uweena wane ka'i, sümaa nüchecherün naa'in sünain anoujaan süma'inru'u na'atapajüin shia.

²⁸ Otta süka nünoujain Moisés, süpülapünaa najuittinnüin, nuluwataain na Israelkana sünain natüliittirüinjattün süsha anneerü sotpünaa so'u tü nepiakat suulia nüntajüin nanainmüin chi aapiee ajütünakai nütüma chi Maleiwakai süpüla o'utaa naa'in na tooloyuu e'irumaakana cha'aya Egipto. Shia e'nnaajünaka maa'ulu yaa süka "Pascua" münüin.

²⁹ Otta na wayuu Israelkana, süka shiimüin nanoula nünain Maleiwa, nountüin nalatüin pasanainpünaa sünain tü palaakat maa aka soo'opünaa mma jososü, tü kanüliakat Palaa Ishosü. Otta tü surulaat Egiptoje'ewatkalüirua, nnojotsü nountüin nalatüin. Kettüshii naya, shimiralüin tü palaakat.

30 Otta na judíokana, sünainjee tü nanoulakat, naa'inrüin tü nuluwataakat anain Maleiwa sünain naleeyalüinjatün süsepo'upünaa tü pueulokat Jericó kepiakana alu'u na na'ünükana. Je süka shiimüin nanoula nünain chi Maleiwakai, kettaapa tü akaratshisükat ka'i, ojunnajaasü tü süsepkat süpüla nekerolüinjanain sulu'umüin.

31 Otta Rahab tü wayuu maa'insatkat, kama-neesü shia namüin na judío ajayajüshiikana sünain sunujulüin naya. Süka shiimüin sünoula nünain Maleiwa, nnojotsü o'utünün aa'in wanaa namaa na wayuu kepiakana a'aka, na manoulakana nünain Maleiwa.

32 Eesü süpüla taküjain soo'omüin jümüin. Akatsa'a suulia kama'ajeechin taya sünain, taso'ireena aa'in jia joolu'u sünain nachiki na anoujashiikana maa aka Gedeón, Barac, Sansón oo'ulaka Jefté, makai aka David, Samuel oo'ulaka na nünükimaajanakana chi Maleiwakai.

33 Sükajee tü nanoulakat, nayamülüin tü na'ünükalüirua süpüla nasütüin suumain suulia. Je naa'inrüin tü anasükat sümüin tü wayuu laülaakana aa'u naya. Ekeraajüsü tü nümakat chi Maleiwakai namüin sünain pansaain nünüiki. Ja'itaina ojutünün sütüma tü na'ünükalüirua sa'aka kalaira, nüsürülüin saanükü chi Maleiwakai. **34** Ja'itaina ojutünün so'u siki, nnojoliishii jotüin sütüma. Ja'itaina ashutünün aa'u süka chajaruuta, nalatirüin noulia. Mayaainje matsüin naya, katsüinshii nütüma Maleiwa süpüla na'walakajüin tü na'ünükalüirua.

³⁵ Otta wane jieyyu sünainjee shiimüin nanoula nünain Maleiwa, aapünüshii na napüshikana namüin sümaa kataa o'u süchikijee o'utünaa aa'in. Oo'ulaka wane wayuukana, nnojoliishii taashin sütüma tü na'ünükalüirua, süka nnojoliin noo'ulaweein suulia tü nanoujakat anain. Je süka masütaajuin naya sünain nanoula nünain chi Maleiwakai, ouktüshii naya sütüma a'yaatünaa natüma na na'ünükana. Nnojotsü nayouktüin anouja, süka natüjaain saa'u sünain süso'iraainjatüin naa'in so'uweena wane ka'i sümaa alana'aleeinjatüin sünain anain nakuaippa süchikijee. ³⁶ Eeshii eekai mee'erapalain sümaa na'yaatünüin. Püreesashii naya sümaa kapüin süka kaleena. ³⁷ Eeshii eekai no'utünüin aa'in sümaa na'ina'annüin süka ipa. Eeshii eekai ouktüin sükajee shi'yotoonüin nase'eru'upünaa. Eeshii eekai o'utünüin aa'in süka chajaruuta. E'rünna amüinchii sütüma tü manoujainsatkälüirua. Süka müliai ma'i na anoujashiikana, a'atüshii süta anneerü je süta kaa'ula nanain. ³⁸ Waraitta'ain müşhii naya sainküin isashii je saa'upünaa wutai sümaa natunkapü'ün sulu'upünaa ipa je sulu'upünaa yoroloma. Mayaainje wayuuin anashii naya, kanainshi'iya ne'e saa'in tü manoujainsatkälüirua.

³⁹ Mayaainje talatüin ma'i naa'in chi Maleiwakai namaan na anoujashii taküjaitpakana achiki jümüin, sünain ayatüin naya sünain anoujaa su'unnaa tü müliaa ne'rakat, nnojotsü aapünüin namüin

süpülapünaa ouktaa tü nüküjakat achiki paala chi Maleiwakai sünain pansaain nünüiki namüin. ⁴⁰ Süka jamüin, nüchekalaka chi Maleiwakai, shia saapününijatüin tia namüin wanaa wamaa. Kettaaitpa joo tü nüchekakat chi Maleiwakai napüleerua nayakana je wapüleerua wayakana süpüla warütkaainjanain wapüshua nünainmüin nünainjee Cristo. Alana'aleesia ma'i tü kasa aapünakat wamüin joolu'u sünain anain suulia tü kasa aapünakat paala namüin.

12

¹ Süso'irüitpa waa'in nachiki na watuushikana süka nachecherüin naa'in sünain anoujaa su'unnaa tü müliaa ne'rakat. Je joolu'u müitpain tü nanoulakat, anakaja müleka masütaajule waa'in wane'ewai wakua sünain waa'inrüin tü nüchekakat Maleiwa wapüleerua su'unnaa tü müliaa we'rüinjatkät. Süpüla wachecherünijatüin waa'in, acheküsü woo'ulaainjatüin suulia waainjala oo'ulaka suulia tü kasa eekai eein isakat atüma wachiki woonooin sümaa nünüiki Maleiwa. ² Shia anaka alu'u müleka jülüjale waa'in Jesús waneepia. Na watuushikana, nachecherüin naa'in sünain anoujaa süka natüjaain saa'u sünain nünteechin Cristo, chi Nüneekajalakai Maleiwa, so'uweena wane ka'i. Je wayakana maa'ulu yaa, anakaja müleka wachecherüle waa'in su'unnaa müliaa maa akaapü'ü nayakana, süka eeichipain Jesucristo wamaa. Nnojotsü niyoutajaain amaa ouktaa saa'u tü kuruusakat mayaasüje nütüjaain saa'u mee'erapaleechin nia sünainjee.

Nütüjaa aa'ut sünain talatüinjatüin ma'i naa'in Maleiwa nümaa süchikijee. Je maa'ulu yaa, shiimüin sünain nuluwataain wanaa nümaa chi Maleiwakai, sünain joyotüin nia nikialu'ujee sünainjee kojutüin ma'i nütüma. ³ Anakaja sotüle jaa'in tü müliaa nülatirakat Jesús wanaa sümaa niyouktünün sütüma wayuu kaainjarat e'rütkat wayumüin nümuin. Anashii müleka jülüjale jaa'in Jesús, suulia malainjain jaa'in sünain anoujaa su'unnaa tü müliaa ji'rakat müinma'a.

*Ekirajünüshii waya nütüma Maleiwa süka tü
müliaa we'rakat*

⁴ Jiakana, sünain ja'alijirüin jukuaippa suulia aa'inraa tü mojusü nachekakat jüpüleerua na wayuu kaainjaraliikana, ja'itairü ürüttün naa'in jünain, nnojoliyülia jia ouktün natüma saalijee tia. ⁵ Sükajee jiain nüchonnii Maleiwa, nnojo motüin jaa'in tü pütchi ashajünakat paala sulu'u tü karaloukta nüchikimaajatkat süpüla süchecherüinjatüin jaa'in:

"Tachee, ee mmata paa'in nikirajapa pia chi
Maleiwakai sünain tü kasa anasükat
süpüla paa'inrüinjatüin
je tü mojusükat süpüla piyouktüinjatüin.

Je müleka paa'inrüle kasa mojusü,
nnojo alin pümuin müleka nüchiajaale pia
saalijee.

⁶ Tü wayuu eekai shiimüin sünain alin nüpüla
Maleiwa,
ekirajünüsü nütüma sünain tü anasükat
süpüla saa'inrüinjatüin.
Je müleka saa'inrüle tü mojusükot,

süsäläsü nütüma süpüla nünouktüinjatüin sukuaiippa süka nüchoin".

⁷ Jüchechera jaa'in süpüla tü müliaa ji'rakat sütüma tü wayuu manoujainsatkalüirua. Sükajee tü müliaa ji'rakat, kalio'ushii jia nütüma chi Maleiwakai. Je sünainjee tia, jütüjaa aa'ut sünain jiain nüchonni chi Maleiwakai. ¿Jarai chi achonlu nnojoikai kalio'uin nütüma nüshi? ⁸ Atüjeehii nütüma chi Maleiwakai napüshua na nüchooinkana süka tü müliaa ne'rakat. Müleka malio'uleje nütüma Maleiwa, nnojoliija jia nüchooin. Wayuuja ne'e ojunalaajia. ⁹ Soto jaa'in nakuaiippa na washikana yaa mmolu'u. Ja'itaichii kalio'uin waya natüma, ayatshii jüüpüün waya namüin je kojutüshii naya watüma. Shialeeka nümüin chi Washikai Maleiwa chakai iipünaa, alana'aleesia ma'i sünain anain müleka jüüpüüle waya nümüin süpüla eeinjanain waya nümaa joolu'u je süpüla ka'ikat süpüshua.

¹⁰ Kalio'upü'üshii waya tepichiwiaya natüma na washikana, süka kee'ireein naa'in tü anaakat wapüleerua. Akaajaa tü kee'ireekat naa'in chi Maleiwakai wapüleerua süka tü müliaa we'rakat, shia aneein waya sükajee tia. Tü nüchekakat wapüleerua, shia süka müinjanain aka waya naa'in süpüla ka'ikat süpüshua. ¹¹ Je süma'inru'u nikirajüin waya chi Maleiwakai süka tü müliaa we'rakat, nnojotsü kalu'uin talataa aa'in wamüin, mojusü waa'in sütüma. Otta so'uweena wane ka'i, walatitpeena tü müliaakat, "Tü alatakät wamüin paala, kalu'usü anaa", wameerü süka saapüneerüin wamüin jutataa

aa'in sümaa wountüin waa'inxüin waneepia tü
anasükat sümüin wayuu.

12-13 Je joolu'u süka teme'ejüitpain
jaa'in, anakaja müleka sotüle jaa'in tü
juwalayuukolüirua eekai malain naa'in sünain
anoujaa. Jükaalijira jümaala jüpüshua
süpüla süchecherünjatüin jaa'in. Anakaja
müleka lotüle jia sünain anoujaa napüleerua
na juwalayuukana süpüla katsünjatüin naa'in
nachikua suulia noo'ulaajüin suulia anoujaa.

*Achiajaanüshii na manoujainsaliikana suulia
ayatüin sünain ayouktaa*

14 Ee jümata jaa'in nanain na juwalayuukana
jükaalijiraaiwa süpüla jutatüinjatüin jaa'in
jüpüshua. Jaapa jümaala jukuaippa nümuin
chi Maleiwakai waneepia saa'ujee jükatannüin
joolu'u suulia kaainjalaa. Chi eekai nnojolin
nükatannüin suulia naainjala, müichia nnojolin
ni'rüin chi Senyotkai. **15** Ee jumata jaa'in
süpüla jüchecherünjatüin naa'in chi juwala
eekai malain naa'in ja'aka, chi oo'ulawekai
suulia anoujaa nünain chi Maleiwa anamiakai.
Anakaja jüchiajaale chi eekai masütaajuin
sünain kaainjalaa suulia nashatüin na
nuwalayuukana tü mojusü naa'inxükat sümaa
amalajaain tü nanoulakat sütuma. **16** Je anakaja
müleka jüchiajiraale suulia a'lujirawaa
akuaiippaa sümaa wayuu jierü otta wane jierü
nümaa wane toolo suulia ki'rajüin jia sünain
tia. Otta chi eekai nnojolüin jamajatüin nümuin
tü nüchekakat chi Maleiwakai nüpüleerua,
anakaja müleka jime'ejüle naa'in süpüla

kojutüinjachin Maleiwakai nütüma nüchikua, suulia majüin aka naa'in Esaú paala sümäiwa sünain nuikküin sujut e'irumaa saa'u eküülü ne'e. ¹⁷ Watüjaan aa'uchi nia sünain isain ma'i naa'in süchiirua süchikijee tia. Ja'itaichi a'yalajüin ma'i, nnojotsü nuuntüin nu'wanajüin tü naa'inrakat. Achuntüshiyaaje nümuin chi nüshikai shii'iree nüküjainjatüin nümuin süchiki tü kasa anasü anteetkat nümuin sünainjee e'irumawaa, müichia nnojolin kojutüin atümaa maa aka nujut wane eekai e'irumaain.

¹⁸ Nnojoliishii antüin jia nünainmuin chi Maleiwakai maa aka nantüin nünainmuin na wayuu Israelkana paala sümäiwa cha'aya eere wane uuchi kanüliakat Sinaí, eejatüle süpülajain sümaa süchuwajaain je sümaa kojoin ma'i tü sirumakat je sümaa kayaain. ¹⁹⁻²⁰ Je wanaa sümaa emetutpa shi'ira wane jontoroyoi, aapünüsü nünüiki chi Maleiwakai sünain maa: "Müleka so'otoole wane wayuu je wane mürüt ne'e soo'omüin tü uuchikat, o'utinnajatü aa'in süka ipa", müshi nia. "Nuu'ulaachon numata joolu'u suulia aashajawaa", müüsü tü wayuukolüirua, süka shiimolojooin ma'i saa'in sütüma tü saapakat. ²¹ Akaajaa Moisés sünain mmoluin. "Tüntüsü ma'i taa'in sümaa mmoluu", müshi.

²² Alu'ujasa jiakana, chi jüntakai anainmuin maa'ulu yaa, nia Maleiwa eere nuluwataa chaa iipünaa. Nnojoliishii antüin jia sünainmuin wane uuchi maa aka paala na jutuushikana. Anashaatasü ma'i cha'aya, müüsü

aka saa'in Jerusalén sünain anain. Antüshii jia nünainmüin chi Maleiwakai katakai atüma so'u wayuu, eere jutkatüin wane aapieeirua wattakat ma'i saalii sünain ee'irajaa süka talatüin ma'i saa'in. ²³ Antüshii jia na'akamüin na nüchooinkana Maleiwa, na ashajünakana anülia cha'aya iipünaa saa'u nayain nüpüshin Maleiwa je saa'u müin aka nujut wane e'irumaa naya. Antüshii jia nümülatu'umüin chi Maleiwakai chi süsouktüinjacheechikai amüin wayuu süpüshua saa'ujee tü saa'inrapü'ükat, maa aka anala je mojule. Antüshii jia na'akamüin na juwalayuu ouktakana, sünain keraaitpain naka süpüshua tü nüchekakat paala Maleiwa. ²⁴ Antüshii jia nünainmüin Jesús chi keraajakai atüma tü pütchi jeket e'itaanakat nütüma Maleiwa, chi amülakai asha sünain ouktüin waa'ujee süpüla saapünüinjatüin wamüin tü nümakat paala chi Maleiwakai sünain pansaain nünuiki. Tü nüshakat Cristo amülakat waa'u süpüla süla'ajaan waainjala woulia, alana'aleesia ma'i shia sünain anain suulia tü nüsülajakat Abel nümüin chi Maleiwakai.

²⁵ Je sükajee tia, jalia jia jüpüshua suulia jiyouktaja'alüin tü nuluwataakat anain jia chi Maleiwakai. Maa aka no'utinnüin aa'in na watuushikana sütümajee nayouktajüin nünuiki wanaa sümaa nüchiajaain naya cha'aya saa'u uuchi, akaajaa wayakana maa'ulu yaa müleka wayouktajüle nünuiki nüchiajaapa chajee iipünaajee eere nuluwataain, miyo'uleejeeria ma'i süsalajana wamüin

nütüma. ²⁶ Akutkujaasü tü mmakat paala sütümä nünüiki chi Maleiwakai chajee saa'ujee tü uuchikat. Je joolu'u maa'ulu yaa, pansaatpa nünüiki wamüin sünain: "Akutkujaajeerü tü mmakat süchikua tatüma, je amojujaajeerü sukuaiipa tü jolotsükälürua süpüshua wanaa sümaa", sünain nümuin. ²⁷ Je tia pütchi "süchikua" makat, aküjünüsü wamüin süpüla watüjaain saa'u sünain sükutkujaajeerün nütüma süchikua süpüshua tü kasa nükumajalakat paala sümaiwa. Je aja'lajaajeerü shia nütüma. Otta tü kasa matüjainkat akutkujawaa, müiria nnojolüin aja'lajaain.

²⁸⁻²⁹ Shiimüin sünain pülashin chi Maleiwakai süpüla saja'lajaainjatüin nütüma kasa süpüshua, maa aka saja'lajaain kasa süpüshua sütümä wane siki. Je sükajee tia, anakaja kojutüle nia watüma sümaa waa'inrüin tü talatakat atüma naa'in. Je anakaja müleka waapüle analu'ut nümuin sümaa wa'waajüin nia waneepia, süka waneekuushin nütüma süpüla waluwataainjanain wanaa nümaa so'uweena wane ka'i.

13

*Aso'innaa aa'in sünain tü nüchekakat
Maleiwa*

¹ Anakaja müleka ayatüle jia sünain aiji-raain jüpüla jüpüshua süka pawalaawajiraain jia sünainjee anoujaan nünain Cristo. ² Anakaja müleka kamaneere jia sümüin wayuu antakat sünain ji'iyouin jipialu'umüin ja'itairü nnojolüin

ji'raajüin. Ja'itashi wayuuin ne'e saa'in jümüin chi ji'youkai so'u wane ka'i, eeshi süpüla waneein aapiee nüma'anajeejachi Maleiwa.

3 Anakaja müleka jükaalijale na wayuu eekai püreesain, münjana aka püreesakai jia wanaa namaa. Je tü wayuukolüirua eekai müliain, anashii müleka jümüliajüle naya, münjana aka müliajiraakai jia wanaa namaa.

4 Anakaja müleka kojutule jütüma jüpüshua sukuaiipa ka'wayuusee. Je jia ka'wayuusekana, kojut jütüma na ju'wayuusekana. Kasalajaneerü nütüma chi Maleiwakai naainjala chi wayuu eekai nüma'üjaain sümaa wayuu nnojotkat nu'wayuusein otta nnojoikai su'wayuusein, je naainjala chi wayuu a'lujwajiraakai nukuaippa sümaa wayuu jierü otta wane jierü nümaa wane toolo.

5 Anakaja müleka nnojoliire kee'ireein jaa'in washirüü. Shia anaka alu'u müleka talatüle ne'e jaa'in wane'ewai jukua sümaa tü eekai eein jüma'ana, sükajee nümuin wamüin chi Maleiwakai:

"Nnojoleechi taya o'unüin jüma'anajee.

Nnojoleena tapütüin jia jümüiwa".

6 Je joolu'u saa'ujee eein chi Maleiwakai wanepia wamaa, anasü müleka wachecherüle waa'in nünain süpüla müinjatüin wanüiki sümüuin wayuu:

"Nia teenakaka chi Maleiwakai süpüla nükaalinjain taya.

Nnojoleechi taya mmolüin seema tü saa'inreetskät tü ta'ünükolüirua".

⁷ Motojoyoo jaa'in na wayuu mülo'ushiikana jüpüleerua, na aküjakana paala nüchiki chi Maleiwakai jümuin. Jülüja jümata jaa'in tü Nakuaippapü'ükat süpüla juushikajaain nachirua, kataiwa'aya no'u ja'aka oo'ulaka ouktapa naya, süpüla müinjanain aka jia naa'in. ⁸ Eesü wane pütchi aküjuushi:

"Jesucristo, chi wanoujakai anain, matüjainsai a'wanajawaa.

Je tü Nakuaippakat paala, müsia aka tü Nakuaippakat maa'ulu yaa.

Meeria ayatün shia süpüla ka'ikat süpüshua".

⁹ Je süka ma'wanajaanüin Jesús, anakaja müleka nnojoliire jüpütüin tü shiimain jikirajaapü'ükat anain paala suulia jüüjüün jia sümüin pütchi ne'e naatajatü, tü nnojotkat wanaawain sümaa tü nüchikikat chi O'tte'erüikai. Süka kamaneein chi Maleiwakai wamüin, katsüinsü waa'in nütüma. Akaajaa chi jüüjükai sümüin pütchi naatajatü, süchikimaajatkat ne'e nemi'rain na judíokana, nnojoishi akaalijünün sütüma.

¹⁰ Nakuaippa na sacerdotekana sulu'u tü a'waajüleekat yaa mmolu'u natüma na judíokana, wane sümüin suulia wakuaippa waya anoujashiikana nünain Cristo sünain wa'waajüün nia saa'ujee naapajiraain nikii süpüla ouktaa saa'u waainjala. ¹¹ Chi laülaashikai napüleerua na sacerdote judíokana, ekerotpü'ushi wwatua so'u wane juya sulu'umüin tü paü shiinalu'usükat süpüla naapüinjatüin süsha mürüt o'utinnakat aa'in

saa'u saainjala tü wayuukolüirua. Otta tü shi'irukukat tü mürütkat, a'ajünapü'üsü anooipa'a ka'yatamüin suulia shipia tü wayuukolüirua. ¹² Müsia aka nukuaippa Jesúus sünain nu'utünuin aa'in cha'aya ka'yatalu'u suulia tü pueulokat, süpüla nüla'ajaainjatüin saainjala wayuu sükajee tü nüsha amülakat wanaa sümaa ouktüin nia. ¹³ Je sükajee tü naa'inrakat waa'u, anakaja müleka wo'unule nünainmüin sünain wapütüin süpüshua sukuaiippa tü a'waajüleekat yaa mmolu'u, mayaashiije e'rüliin wayumüin wayuu wamüin saalijee wayain nüpüshin Cristo. ¹⁴ Süka nnojolüin pueulo yaa saa'u tü mmakat kepiainjanakat alu'u waya süpüla ka'ikat süpüshua, kee'iresü waa'in tü pueulo chakat iipünaa, matüjainsatkat aja'ttinnaa, kepiainjanakat alu'u waya so'uweena wane ka'i.

¹⁵ Je wayakana, saa'u we'nnaajünüin sünain anoujaan nünain Cristo, anakaja müleka waapüle analu'ut waneepia nümüin chi Maleiwakai saa'u tü naa'inrakat Jesúus, maa akaapü'ü paala na judíokana naapapü'ün tü mürütkat no'utakat aa'in nümüin Maleiwa. ¹⁶ Je soto jaa'in aa'inraa kasa anasü sümüin wayuu sümaa jükaalijiraain jüpüshua. Talateerü naa'in chi Maleiwakai sütüma tia suuliale'eya tü mürüt naapapü'ükät na judíokana paala.

¹⁷ Anakaja müleka jüüjüüle jia namüin na juwalayuu laülaayuukana jüpüleerua sümaa joonoooin sümaa nanüiki, süpüla talatüinjatüin naa'in süka tü na'yataainkat. Müleka mojule naa'in saalijee moonoooin jia sümaa nanüiki,

nnojoleerü kasain anasü saapüin tia jümüin. Aneekünüshii naya süpüla naa'inmajüinjanain jia, je nasouktüinjanain nümuin Maleiwa saa'u tü na'yataainkat.

18 Nnojo juu'ulaain suulia achuntaa waa'u nümuin chi Maleiwakai. Anasü saa'in wamüin tü waa'inrapü'ükät, süka waa'inreein waneepia tü kojutkat atüma Maleiwa. **19** Tachuntüin süka süpüshua taa'in süpüleerua jaashajaain nümaa Maleiwa taa'u shii'iree tale'ejüinjachin tachikua maalü jünainmün.

20-21 Achuntüshi joo taya jaa'u nümuin chi Maleiwa jimatakai atüma waa'in, süpüla nünouktüin jukuaippa süpüla jaa'inrüinjatüin waneepia tü nüchekakat jüpüleerua. Je sünainjee ouktüin Cristo, e'itaashi chi Maleiwakai wane pütchi süpüla nu'tte'erüinjanain waya süpüla ka'ikat süpüshua. Je watüjaa aa'ut sünain pansaain tü pütchikat süka nüso'ire'erüin naa'in chi Wasenyotsekai Jesucristo süchikijee ouktaa. Otta Cristo, müshi aka naa'in wane anneetpü'ü anashaatashi ma'i sünain naa'inmajüin waya. Je süpüshua tü naa'inrakat chi Maleiwakai waka nünainjee Cristo, shia süpüla talatüinjachin nia wamaa je süpüla wa'waajüinjachin Jesucristo süpüla ka'ikat süpüshua. Amén, anashi wa'waajüle nia.

22 Tawalayuwaa, anakaja müleka eere jaa'in sünain tü palit pütchi tashajüitpakanat jümüin süpüla tachiaain jia süpüla lotüin jünoula.

23 Je joolu'u, taapirüin jia sünain nujuittinnüichipain chi wawalakai Timoteo

sulu'ujee tü kaatsetkat. Müleka nüntüle maalü tanainmün, o'neechi nia tamaa chamün cha'aya süpüla wo'unajaain jaa'u.

²⁴ Anakaja jüsaküle na wawalayuu laülaayuukana jüpüleerua wane'ewaire nakua je na anoujashiikana napüshua chakana jümaa. Asakünüshii jia natüma na juwalayuukana yaakana wamaa sulu'u tü mmakat Italia.

²⁵ Achuntüshi joo taya jaa'u nümüin chi Maleiwakai süpüla nii'iyatüin na'anasia jümüin jüpüshua.

**Tü nüchikimaajatkat Jesucristo
Wayuu: Tü nüchikimaajatkat Jesucristo New
Testament**

copyright © 2010 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Wayuu

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

All rights reserved.

2020-12-01

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source
files dated 29 Jan 2022

dccb0234-8491-58d2-b1da-acba92db0647